

ROAD RANGER®

PICKUP-ACCESSORIES



ISUZU D-MAX



Road Ranger ist spezialisiert auf die Entwicklung von maßgeschneidertem, passgenauem, fahrzeugspezifischem Zubehör.

Alle Produkte werden sorgfältig ausgewählt und permanent ergänzt. Sie werden im täglichen Gebrauch unter härtesten Bedingungen getestet und optimiert.

Durch die Verwendung hochwertiger Materialien erreichen unsere Produkte den hohen OE-Qualitätsstandard der Fahrzeugindustrie.



Road Ranger specializes in developing customized precisely fitting vehicle-specific accessories.

All products are carefully selected and constantly completed. They are tested in daily use as well as under heavy-duty conditions and are continuously optimized. Due to the high-quality materials used, the Road Ranger products are able to reach the high OE quality standard of the vehicle industry.



Road Ranger s'est spécialisé dans le développement d'accessoires faits sur mesure parfaitement ajustés.

Tous les produits sont soigneusement sélectionnés et complétés d'une manière permanente. Ils sont testés en usage quotidien et dans des conditions les plus dures.

Ils font l'objet d'une optimisation permanente. Grâce à l'utilisation de matériaux de première qualité, les produits Road Ranger répondent à la haute norme de qualité OE de l'industrie automobile.



Road Ranger je specializiran za razvoj po meri narejene dodatne opreme vozil.

Vsi izdelki so skrbno izbrani in se nenehno izpopolnjujejo. Preizkušeni so za vsakdanjo uporabo in težke razmere. Zaradi visoko kakovostnih materialov, Road Ranger proizvodi dosegajo visoke OE standarde v avtomobilski industriji.



ROAD RANGER®

PICKUP-ACCESSORIES



HARDTOPS UND COVER 4 - 11
_Hardtops and Cover _Hard-tops et Cover _Trde strehe in pokrovi

LADERAUMWANNEN UND -TEPPICH 12 - 13
_Bedliner _bedliner carpet
_Bac de benne _Tapis pour bac de benne
_Plastična prevleka kesona _Zaščitna preproga

TOOLBOX 13

LADUNGSSICHERUNG - BUSINESSHOLD
_Cargo security
_Sécurité du chargement
_Varno privezovanje tovora 14 - 19

LADERAUM-SCHUBLADE 17
_Sliding tray _Plateau coulissant _Izvečljiv pladenj

DOGPROTECT - Tiersicherheit im Pickup 18
_Animal protection in the pickup
_Protection des animaux en pickup
_Zaščita za živali v pick up vozilu

LASTENTRÄGERSYSTEM 20 - 21
_Heavy-load carrier system
_Système de porte-charge
_Nosilni sistem za težek tovor

WINDENSYSTEM PRO 22 - 23
_Winch system _Système de treuil _Vitel

AUFFAHRRAMPEN _MULTIRAMP 24 - 25
_Access ramp _Ramp d'accès _Pristopna rampa

FAHRWERKE und Komponenten 26 - 27
_Suspension kits and components
_Suspension offroad et composants
_Blažilci tresljajev in komponente

INTERIOR DESIGN _ANHÄNGERKUPPLUNGEN
METALL-PROGRAMM 28 - 29
_Interior design _Tow bars _Steel parts
_Design d'intérieur _Attelage de remorque _Equipment en métal
_Notranji dizajn _Vlečne kljuke _Inoks deli

LIFESTYLESERIES 30 - 36
_Laderaumkonzepte für Freizeit, Reitsport, Jagd, Business
_Loading space solutions for leisure, equestrian, hunting, business
_Concepts de surface de chargement pour la chasse et les loisirs,
sports équestres et le business
_Tovorni prostor za prosti čas, ježo konjev, lov in za poslovne namene

FUNKCIONALNOST IN NAJVEČJA MOŽNA PRIDOBITEV PROSTORA
spremeni pickup vozilo z Road Ranger – Trdimi strehami in dodatno opremo v vsestransko vozilo za katerikoli namen uporabe.

FONCTIONNALITÉ AVEC UN GAIN D'ESPACE MAXIMUM, ce qui fait d'un pickup avec Road Ranger hard-top et accessoires un talent multiple pour toute utilisation.

FUNCTIONALITY AND A MAXIMUM POSSIBLE GAIN IN SPACE turns a pickup with Road Ranger-Hardtops and accessories into an all-rounder for any application purpose.

FUNKTIONALITÄT BEI MAXIMALEM RAUMGEWINN macht einen Pickup mit Road Ranger-Hardtops und Zubehör zum Multitalent für jeden Einsatzbereich.



Road Ranger Trde strehe imajo specifičen dizajn za vozila in se odlično prilagajajo

RH2-Trde strehe so izdelane s procesom epoks laminatov z večplastnimi prepletenimi steklenimi vlakni. UV-odporna površina je sestavljena iz trpežne trdne prevleke. Lakirana površina je izvedena v skladu z najnovejšimi ugotovitvami na področju površinske obdelave in Evropskimi predpisi.



Road Ranger Hardtops ont été élaborés spécifiquement au véhicule et sont donc très ajustés

RH2-Hardtops sont fabriqués par le procédé de laminage manuel avec des nappes de fibres de verre multicouches. La surface résistante aux rayons ultraviolets se compose d'un gelcoat très robuste. Le laquage est effectué selon les dernières connaissances de traitement de surfaces et les prescriptions européennes.



Road Ranger Hardtops have a vehicle-specific design and therefore fit perfectly.

RH2-Hardtops are manufactured by epoxy lamination process with multi-layer glass fibre mats. The UV resistant surface consists of a hard-wearing robust gel coat. The lacquer build-up is performed according to the latest findings in the field of surface treatment and the European prescriptions.



Road Ranger Hardtops sind fahrzeugspezifisch designed und deshalb sehr passgenau.

RH2-Hardtops werden im Handlaminat-Verfahren mit mehrschichtigen Glasfasermatten hergestellt. Die UV-beständige Oberfläche besteht aus widerstandsfähigem, sehr robusten Gelcoat. Der Lackaufbau erfolgt nach modernsten Erkenntnissen der Oberflächenveredelung und den europäischen Vorschriften.

Trda streha RH2 per D-Max Double Cab e Space Cab

Hard-top RH2 pour D-Max Double Cab et Space Cab

Hardtop RH2 for D-Max Double Cab and Space Cab

Hardtop RH2 für D-Max Doppelkabine und Space Cab

STANDARDNA OPREMA	ÉQUIPEMENT DE SÉRIE	STANDARD EQUIPMENT	SERIENAUSSTATTUNG
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Sprednje okno (dodatno: pomično sprednje okno ET210014) ✓ Popolnoma steklena zadnja vrata: visoko odpiranje, brez okvirja, zaklenljiva, enoročna operacija zahvaljujoč centralnemu zaklepalnemu mehanizmu na obeh straneh izdelano iz nekorozivne plastike ✓ Pomoč za zapiranje vrat ✓ Notranja luč ✓ Tretja zavorna luč ✓ Obložena s tekstilom ✓ Preprosta in hitra montaža s 6 plastičnimi zaponkami 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Vitre avant (en option : vitre avant coulissante ET210014) ✓ Hayon intégralement en verre à large ouverture, verrouillable, conçu sans cadre, utilisation avec une seule main grâce au système de verrouillage centralisé, fermant de chaque côté, en plastique anti-corrosif. ✓ Assistance de fermeture ✓ Eclairage intérieur ✓ 3ème feu de stop ✓ Habillage moquette ✓ Montage simple par 6 crochets en plastique 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Front window (optional sliding front window ET210014) ✓ Fullglass-rear door: high opening, frameless, lockable, one-handed operation thanks to central locking action on both sides made of non-corrosive plastic ✓ Door closing assistance ✓ Interior light ✓ 3rd Brake light ✓ Carpet lining ✓ Easy and quick assembly with 6 plastic clamps 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Bugfenster (optional Bugschiebefenster ET210014) ✓ Komplettglas-Heckklappe: hochöffnend, rahmenlos, abschließbar, Einhandbedienung durch zentrales, beidseitig verriegelndes Schließsystem aus korrosionsfreiem Kunststoff ✓ Inkl. Zuziehhilfe ✓ Innenraumleuchte ✓ 3. Bremsleuchte ✓ Teppichausstattung ✓ Einfache und schnelle Montage mit 6 Kunststoffklammern
OPREMA	ACCESSOIRES	ACCESSORY	ZUBEHÖR
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Osnovni prečni nosilec (42127) za montažo na Trdo streho 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Support de base (42127) pour le montage sur le hard-top 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Basic crossbar (42127) for the assembly on the hardtop 	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Alu-Basisträger zur Montage auf dem Hardtop (42127 - ISZ2090154)

Abmessungen/Dimensions/Dimenzije	Double Cab	Space Cab
Breite/Width/Largeur/Širina	1.525 mm	1.525 mm
Länge/Length/Longueur/Dolžina	1.475 mm	1.865 mm
Höhe/Height/Hauteur/Višina	600 mm	600 mm
Gesamthöhe/Total height Hauteur totale/Skupna višina	+ 65 mm	+ 65 mm
Gewicht/Weight/Poids/Teža	65 kg	77 kg
Dachlast/Roof load/Charge/Strešni tovor	max. 45 kg	45 kg





RH2 STANDARD

Die Basisvariante mit geschlossenen Seiten

The basic version with closed sides

La version de base avec des surfaces latérales fermées

Osnovna verzija z zaprtima stranema

Double Cab: 900262xxx - ISZ2083xxx

Space Cab: 900266xxx - ISZ2087xxx



RH2 SPEZIAL

Eleganz und Fahrsicherheit stehen im Vordergrund.

Die getönten Seitenscheiben bieten beste Rundumsicht und durch die Ausstellfunktion optimale Belüftungsmöglichkeit.

With focus on elegance and driving safety

The tinted side windows offer the best all-round visibility and optimal ventilation due to its pop up function.

Élégance et sécurité routière sont au premier plan

Les vitres latérales teintées offrent la meilleure vue panoramique et une possibilité d'aération optimale s'ouvrant de chaque côté

S poudarkom na eleganci in vozni varnosti.

Zatemnjena stranska okna omogočajo najboljšo vidnost in optimalno prezračevanje zaradi funkcije odpiranja.

Double Cab: 900261xxx - ISZ2082xxx

Space Cab: 900267xxx - ISZ2086xxx



xxx = Farbcode/color code/couleur/barvna koda

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH

HARDTOP RH2

RH2 PROFI

mit Seitenklappen/with Lift-up panels
avec portillon latéral/z dvížnimi paneli

Rechts/right side/à droite/desna stran

Double Cab: 900264xxx - ISZ2084xxx

Space Cab: 900268xxx - ISZ2088xxx

Links/left side/à gauche/leva stran

Double Cab: 900265xxx

Space Cab: 900270xxx

Auf beiden Seiten/on both sides

aux deux côtés/na obeh straneh

Double Cab: 900263xxx - ISZ2085xxx

Space Cab: 900269xxx - ISZ2089xxx

xxx = Farbcode/color code/couleur/barva

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



Road Ranger-Trda streha RH2 PROFI za Nissan D40:

Optimalna izbira za poslovno uporabo in kakršnokoli aplikacijo, ki zahteva hiter dostop do vašega tovora:

Črno lakirani GRP dvížni stranski paneli so opremljeni z električnim odklepalnim sistemom, z daljinskim upravljalcem in LED razsvetljavo (od poletja 2009)

Profesionalna verzija RH2 serije Trdih streh je osnova za široko izbiro rešitev za tovorni prostor, ki smo jih razvili za vas.

(glej strani 30 - 36)



Le hard-top Road Ranger RH2 PROFI:

Un choix optimal pour un aménagement professionnel et pour toute utilisation demandant un accès rapide à votre chargement.

Les portillons latéraux, laqués noir, sont équipés d'un système de déverrouillage électrique, d'une télécommande et d'un éclairage par DEL (à partir d'été 2009).

La version „PROFI“ de la gamme de hardtop RH2 est la base pour une diversité de solutions de surface de chargement que nous avons conçues pour vous. (voir pages 30 - 36)



The Road Ranger-Hardtop RH2 PROFI:

The optimal choice for business use and any application requiring a fast access to your load:

The black lacquered GRP lift-up side panels are equipped with electric unlocking system, remote control and LED lighting (as of summer 2009).

The professional version of the RH2 hardtop series is the basis for a wide variety of loading space solutions which we have developed for you. (see pages 30 - 36)



Das Road Ranger-Hardtop RH2 PROFI:

Die optimale Wahl für den Gewerbeeinsatz und alle Anwendungen, bei denen Sie schnell auf Ihre Ladung zugreifen wollen.

Die schwarz lackierten GFK-Seitenklappen sind mit elektrischem Entriegelungssystem, Fernbedienung und Beleuchtung ausgestattet. (Ab Sommer 2009)

Die Profiversion der RH2-Hardtoplinie ist die Basis für die verschiedensten Laderaumlösungen, die wir für Sie entwickelt haben. (siehe Seiten 30 - 36)

Abmessungen der Seitenklappe

Dimensions of lift-up panel

Dimensions des portillons latéraux

Dimensioni degli sportelli laterali

	Double Cab	Space Cab
Breite/Width/Largeur/Lunghezza	820 mm	1220 mm
Höhe/Height/Hauteur/Altezza	400 mm	400 mm

OPREMA

- ✓ Osnovni prečni drog za montažo na Trdo streho (stran 4)
- ✓ Strešni ventilator, aluminij (glej stran 9)

ACCESSOIRES

- ✓ Support de base pour le montage sur le hard-top (voir page 4)
- ✓ Lunette, aluminium (voir page 9)

ACCESSORIES

- ✓ Basic crossbar for the assembly on the hardtop (see page 4)
- ✓ Roof ventilation flap, aluminium (see page 9)

ZUBEHÖR

- ✓ Alu-Basisträger zur Montage auf dem Hardtop (siehe Seite 4)
- ✓ Alu-Dachlüfter (siehe Seite 9)





HARDTOP BUSINESSCLASS



Preizkušen dizajn Trdih streh za D-Max Single Cab



Hard-top fonctionnel pour D-Max Single Cab



Proven hardtop design for D-Max Single Cab



Robustes Allround-Hardtop für D-Max Einzelkabine

STANDARDNA OPREMA
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Gelcoat, v beli barvi ✓ Sprednje okno (dodatno: pomično sprednje okno ET210014) ✓ Zastekljena zadnja vrata: visoko odpiranje, centralno zaklepanje na obeh straneh ✓ Notranja luč tretja zavorna luč ✓ Potrebno vijačenje Trde strehe ✓ Strešni tovor: 75 kg

ÉQUIPEMENT DE SÉRIE
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Gelcoat, blanc ✓ Vitre avant (en option : vitre avant coulissante ET210014) ✓ Hayon intégralement en verre à large ouverture, verrouillable, système de verrouillage centralisé fermant de chaque côté ✓ 3ème feu de stop Eclairage intérieur ✓ Le hard-top doit être vissé sur la carrosserie. ✓ Charge sur le toit : 75 kg

STANDARD EQUIPMENT
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Gel coat, white ✓ Front window (optional sliding front window ET210014) ✓ Glass rear door: high opening, central locking action on both sides ✓ Interior light 3rd Brake light ✓ Screwing of hardtop necessary ✓ Roof load: max. 75 kg

SERIENAUSSTATTUNG
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Gelcoat, weiß ✓ Bugfenster (optional Bug-schiebefenster ET210014) ✓ Glas-Heckklappe: hochöffnend, mit zentralem, beidseitig verriegelndem Schließsystem ✓ Innenraumleuchte 3. Bremsleuchte ✓ Das Hardtop wird verschraubt ✓ Dachlast: 75 kg

OPREMA
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Stranski paneli (510028)

ACCESSOIRES
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Portillons latéraux (510028)

ACCESSORY
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Side panels (510028)

ZUBEHÖR
<ul style="list-style-type: none"> ✓ Seitenklappen (510028)



Single Cab: 700608

PREMIUMCLASS HARDTOP SUNCAB



Visoko kvalitetna, športna Trda streha z elegantnim izgledom, višina ista kot višina strehe vozila. UV odporna površina z odporno in trpežno gelcoat prevleko. V beli barvi ali v barvi vozila.



Hard-top de haute qualité et un look sportif, apparence élégante, de même niveau que le pavillon du véhicule. La surface résistante aux rayons UV se compose d'un gelcoat blanc ou laqué dans le coloris de peinture du véhicule.



High quality, sporty hardtop with elegant appearance, height same as vehicle roof. The UV resistant surface consists of a hard-wearing robust gel coat. White or painted in car color.



Hochwertiges, elegantes und sportliches Hardtop in Kabinendachhöhe. Die UV-beständige Oberfläche besteht aus widerstandsfähigem, sehr robusten Gelcoat. Weiß oder in Wagenfarbe lackiert.

Za D-Max Double Cab

Pour D-Max Double Cab

For D-Max Double Cab

Für D-Max Doppelkabine

STANDARDNA OPREMA

- ✓ Sprednje okno (dodatno: pomično sprednje okno ET210014)
- ✓ Popolnoma zastekljena zadnja vrata: visoko odpiranje, brez okvirja, zeklenljiva, upravljanje z eno roko zahvaljujoč centralnemu zaklepanju na obeh straneh izdelana iz nekorozivne plastike, pomoč pri zapiranju
- ✓ Notranja luč tretja zavorna luč Obloga s tepihom
- ✓ Lahka in hitra montaža s 6 plastičnimi zaponkami

ÉQUIPEMENT DE SÉRIE

- ✓ Vitre avant, en option (Vitre avant coulissante ET210014)
- ✓ Hayon intégralement en verre à large ouverture, verrouillable, conçu sans cadre, utilisation avec une seule main grâce au système de verrouillage centralisé, fermant de chaque côté, en plastique anticorrosif. Assistance de fermeture
- ✓ Eclairage intérieur 3ème feu de stop Habillage moquette
- ✓ Montage simple par 6 crochets en plastique

STANDARD EQUIPMENT

- ✓ Front window (optional sliding front window ET210014)
- ✓ Full glass rear door: high opening, frameless, lockable, one-handed operation thanks to central locking action on both sides made of non-corrosive plastic, door closing assistance
- ✓ Interior light 3rd Brake light Carpet lining
- ✓ Easy and quick assembly with 6 plastic clamps

SERIENAUSSTATTUNG

- ✓ Bugfenster (optional Bugschiefefenster ET210014)
- ✓ Komplette Glas-Heckklappe: hochöffnend, rahmenlos, abschließbar, Einhandbedienung durch zentrales, beidseitig verriegelndes Schließsystem aus korrosionsfreiem Kunststoff, inkl. Zuziehhilfe
- ✓ Innenraumleuchte 3. Bremsleuchte Teppichausstattung
- ✓ Einfache und schnelle Montage mit 6 Kunststoffklammern

DODATNA OPREMA

- ✓ Strešne tračnice (HGV9824B), črne, 83 cm
- ✓ Strešna ventilacija (140802)
- ✓ El. napeljava 12 V (21002)
- ✓ Delovna luč Z magnetno podlogo (PL.21.001) in sistemsko podporo za montažo Trde strehe (PL21.002)

ACCESSOIRES SUPPLÉMENTAIRES

- ✓ Barres de toit, noir, 83 cm (HGV9824B)
- ✓ Lunette, aluminium (140802)
- ✓ Faisceau électrique (21002) avec prise de courant 12 V pour la surface de chargement
- ✓ Projecteur de travail, avec poignée, pied magnétique (PL.21.001) et support de système pour montage dans le hard-top (PL21.002)

ADDITIONAL EQUIPMENT

- ✓ Roof rails (HGV9824B), black, 83 cm
- ✓ Roof ventilation flap (140802), aluminium
- ✓ Wiring harness 12 V with electrical receptacle for the loading space (21002)
- ✓ Work-Light, 50 W with magnetic base (PL.21.001) and system support for hardtop assembly (PL21.002)

ZUSATZAUSSTATTUNG

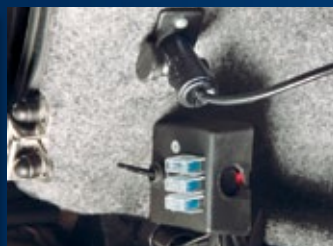
- ✓ Dachreling (HGV9824B - ISZ2080035), schwarz, 83 cm,
- ✓ Alu-Dachlüfter (140802 - ISZ2080026)
- ✓ Kabelbaum mit 12 Volt-Steckdose für die Ladefläche (21002 - ISZ2080022)
- ✓ Arbeitsscheinwerfer, 50 Watt, mit Magnetfuß (PL.21.001 - ISZ2080021) und Systemhalterung zur Montage im Hardtop (PL21.002)

Abmessungen/Dimensions/Dimensioni	Double Cab
Breite/Width/Largeur/Širina	1.525 mm
Länge/Length/Longueur/Dolžina	1.475 mm
Höhe/Height/Hauteur/Višina	540 mm
Gesamthöhe/Total height Hauteur totale/Skupna višina	+ 20 mm
Gewicht/Weight/Poids/Teža	60 kg
Dachlast/Roof load/Charge/Stršni tovor	max. 45 kg



ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





SUNCAB STANDARD

Die Basisvariante mit geschlossenen Seiten

The basic version with closed sides

La version de base avec des surfaces latérales fermées

Osnovna verzija z zaprtima stranema

weiß/white/blanc/bela - 900259 - ISZ2081xxx

lackiert/painted/laqué/barvana - 900259xxx - ISZ2081xxx



SUNCAB SPEZIAL

Die getönten Seitenscheiben bieten beste Rundumsicht und durch die Ausstellfunktion optimale Belüftungsmöglichkeit.

The tinted side windows offer the best all-round visibility and optimal ventilation due to their pop up function.

Les vitres latérales teintées offrent la meilleure vue panoramique et une possibilité d'aération optimale s'ouvrant de chaque côté

Zatemnjena stranska okna omogočajo najboljšo vidljivost naokoli ter optimalno ventilacijo zahvaljujoč možnosti pop up odpiranja.

weiß/white/blanc/bela - 900260 - ISZ2080xxx

lackiert/painted/laqué/barvana - 900260xxx - ISZ2080xxx



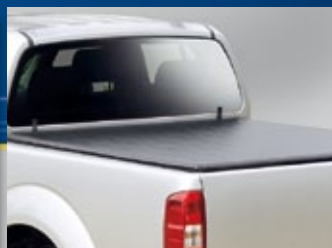
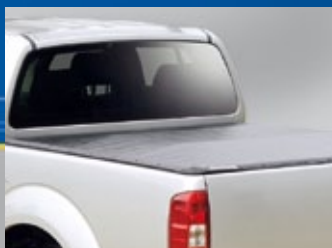
xxx = Farbcode/color code/couleur/barva
ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



Abbildung mit Road Ranger-Felge RRCWE, 8x17" ET20 (CWE80720ISD) und Flankenschutzrohr mit Trittstufe (1934151) _ Picture with Road Ranger rim RRCWE and lateral protective tube with step _Photo avec jante Road Ranger et tube de protection latéral avec marchepied

HARDTOP SUNCAB

ROAD RANGER[®] SOFTCOVER



Standard: Double Cab (VSIS8000) - Space Cab (VSIS8001)

RollUp: Double Cab (VRIS8000) - Space Cab (VRIS8001)



Mehko prekrivalo Standard - preprosto prekrivalo za tovorni prostor s trpežnim črnim vinilnim prekrivalom. Prilagojen ukrivljen dizajn dveh prečnih drogov zagotavlja odtekanje deževnice.

Mehko prekrivalo RollUp - trpežno, črno, z vgrajenimi prečnimi drogovi v prekrivalu

Velcro trak na zunanji robovih in sistem nosilnega okvirja omogočajo avtomatično zapiranje pokrova.



SoftCover Standard - recouvrement simple de la surface de chargement à l'aide d'une bâche en vinyle noire robuste.

Deux montants transversaux confèrent à la bâche une légère courbure permettant d'assurer l'écoulement optimal de l'eau de pluie.

SoftCover RollUp - robuste, noir avec montants transversaux intégrés dans la bâche.

Grâce à des bandes Velcro sur les bords extérieurs et le système de cadre porteur, la bâche se ferme automatiquement. Ceci simplifie l'ouverture et la fermeture du couvre benne.



SoftCover Standard - simple truck bed cover with robust, black vinyl canvas cover.

The curved design of two cross bars guarantees the draining of rainwater.

SoftCover RollUp - robust, black with integrated cross bars in the canvas cover.

The velcro tape on the outer edges and the carrier frame system allow an automatic closure of the cover. This simplifies the opening and fastening of the tonneau cover.



SoftCover Standard - einfache Ladeflächenabdeckung mit robuster, schwarzer Vinylplane.

Zwei Querstreben geben der Plane eine leichte Wölbung, wodurch das Abfließen von Regenwasser gewährleistet wird.

SoftCover RollUp - robust, schwarz, mit integrierten Querstreben in der Plane.

Durch Klettbanden an den Aussenkanten und das System des Trägerrahmens verschliesst sich die Plane automatisch. Dies vereinfacht das Öffnen und Schliessen.

ROLLCOVER ROLL-N-LOCK

Vodno nepropustna, zaklenljiva aluminijasta roleta z vinilno prevleko - najbolj priročen način za prekritje tovornega prostora.

Pri odpiranju se prekritje zvije v roletno ohišje - ko je pritrjena, so hkrati zavarovana tudi zadnja vrata. Dodatna montaža elementov za usmerjanje vode.

Couvre benne à enrouleur en aluminium étanche à l'eau, verrouillable avec revêtement en vinyle, pratique pour recouvrir la surface de chargement.

Lors de l'ouverture, le couvre benne se déroule dans le boîtier cylindrique - lors de la fermeture, le hayon AR est également verrouillé. Montage complexe à cause des éléments de guidage d'eau supplémentaires.

Water-repellent, lockable aluminium blind with vinyl coating - the most convenient way to cover the loading area.

When opened the cover rolls up in the blind box - when fastened the tailgate is secured simultaneously. Extensive assembly through the additional water guidance elements.

Regenwasserfestes, abschliessbares Aluminiumrollo mit Vinylbeschichtung zum praktischen Abdecken der Ladefläche.

Beim Öffnen rollt sich das Cover im Walzenbehälter auf - beim Schliessen wird gleichzeitig die Heckklappe gesichert. Aufwändige Montage durch die zusätzlichen Wasserführungselemente.



Double Cab
(RCIS7000 - ISZ2080052)

ISZ = Art. N° Isuzu Sales
Deutschland GmbH

SPORTCOVER PROLINE



Double Cab (701118)



Vrhunski Trdi Pokrov z elegantnim dizajnom, zaklenljiv, ABS, bel ali v barvi vozila.

Preprosta osnovna montaža (samo 40 minuti).

Montaža brez vrtanja!

Tovorni prostor ostaja optimalno uporaben, zaradi možnosti demontaže z odvrtjem dveh vijakov v eni minuti.

Idealno za vsakodnevno uporabo.



Couvre benne rigide élégant de très haute qualité, verrouillable, matériau ABS, blanc (laquage possible)

Premier montage (40 min.) peu compliqué. Aucun perçage nécessaire!

La surface de chargement reste utilisable de manière optimale étant donné que le couvre-benne peut être démonté en l'espace d'une minute par le desserrage de deux vis moletées.

Idéal pour les travaux quotidiens.



Top quality Hardcover of elegant design, lockable, ABS, white (painting possible)

Easy initial assembly (only 40 min). No hole boring required!

The loading area remains optimally usable because the cover can be demounted by unscrewing of two knurled-head screws within one minute.

Ideal for daily use.



Formschönes Hardcover in sehr hochwertiger Qualität, abschliessbar, ABS, weiß (lackierbar)

Unkomplizierte Erstmontage (nur 40 Min.) ohne Bohren!

Die Ladefläche bleibt optimal nutzbar, da das Cover durch Lösen von zwei Rändelschrauben binnen einer Minute wieder demontiert werden kann.

Ideal für den Alltag.

ALUCOVER

Preizkušen aluminijasti pokrov s športno tračnico in dvostranskim zaklepalnim mehanizmom. Maksimalna obremenitev 100 kg.

Tovorni prostor je še naprej optimalno uporaben, kajti pokrov je možno demontirati v eni minuti.

Oprema:

Prečni nosilci za montažo na tračnice pokrova, C-Profil (042250), Stojalo za kolo Giro-Speed, za montažo na prečne nosilce (082221, za eno kolo)

Couvre benne maintes fois éprouvée en aluminium avec rail de fixation et verrouillage des deux côtés. Charge maximum 100 kg.

La surface de chargement reste utilisable d'une manière optimale étant donné que le couvre benne peut être démonté dans une minute.

Accessoires:

Traverses de barres de toit en aluminium pour monter des supports supplémentaires, C-Profil (042250), 2 unités, Porte vélo Giro-Speed (082221, pour une vélo)

Proven Aluminium Cover with sporty rail and double-sided locking mechanism. Maximum load 100 kg.

The loading area continues to be used in an optimal way, because the cover can be demounted within one minute.

Accessories:

Cross holders for mounting on cover rails, C-Profil/2 pcs. (042250), Bike holder Giro-Speed, for mounting on cross holders (082221, for one bike)

Bewährtes Cover aus Aluminium, mit sportlicher, umlaufender Reling und doppelseitigem Verschlusssystem, belastbar bis 100 kg.

Die Ladefläche bleibt optimal nutzbar, da das Cover binnen einer Minute wieder demontiert werden kann.

Zubehör:

Aluquerträger zur Montage auf der Coverreling, C-Profil/Pair (042250 - ISZ2080055), Fahrradträger Giro-Speed, zur Montage auf dem Aluquerträger (082221 - ISZ2080056, für ein Fahrrad)

Double Cab:

(MTIS7000A - ISZ2080050)

Space Cab:

(MTIS7001A - ISZ2080051)

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





Popolna zaščita za vaš tovor

Uporabite vaš tovorni prostor fleksibilno in optimalno na podlagi različnih tovornih možnosti.

Samo zvijete preprogo proti sprednji steni in jo tam pritrdite s pritrdilnimi pasovi ali pa jo hitro odstranite kompletno z odvitjem Velcro zaponko

- ✓ Odlična zaščita za tovorni prostorv kombinaciji z Road Ranger Plastično prevleko kesona.
- ✓ Velcro pritrdilni sistem
- ✓ Tečaji na zadnji loputi na vozilu so zaščiteni s prilagodljivim sintetičnim materialom in pritrdjeni z Velcro zaponkami.
- ✓ Na sprednji steni vgrajen element omogoča dodatno zaščito tovora.
- ✓ Zaščita okvirja zadnje lopute
- ✓ Preproga je preprosto snemljiva iz vozila za čiščenje s paro.



Protection parfaite de votre chargement

Utilisation optimale et flexible de l'espace de chargement pour le transport d'objets les plus divers

Il suffit tout simplement de dérouler le tapis jusqu'à la paroi AV et de le fixer à cet endroit à l'aide des sangles de fixation ou de le retirer de manière rapide et complète grâce au système à bandes Velcro.

- ✓ Protection optimale du véhicule en combinaison avec le bac de benne Road Ranger.
- ✓ Fixation par système à bandes Velcro
- ✓ Les charnières du hayon du véhicule sont recouvertes par des bandes flexibles en matériau synthétique avec fermeture Velcro.
- ✓ L'élément intégré à la paroi AV de la benne protège davantage le chargement.
- ✓ Y compris protection du bord du hayon AR
- ✓ Le démontage simple du tapis permet de nettoyer facilement la benne à l'aide d'un jet à vapeur.



Perfect protection for your cargo

Use your loading space flexibly and in an optimal way for different load types.

Just roll the carpet to the front wall and fasten it there by means of the fastening straps or detach it quickly and completely by loosening the Velcro fasteners.

- ✓ Excellent truck bed protection in combination with a Road Ranger bedliner.
- ✓ Velcro fastening system.
- ✓ Vehicle tailgate hinges covered by a flexible synthetic fabric with Velcro fasteners.
- ✓ The integrated front wall element offers an additional protection of the load.
- ✓ Incl. tailgate border protection
- ✓ The carpet can be taken out easily for steam jet cleaning.



Perfekter Schutz für Ihre Ladung

Optimale, flexible Nutzung des Laderaumes beim Transport unterschiedlichster Ladung

Einfach den Teppich zur Bugwand rollen und dort mit den Befestigungsgurten fixieren oder durch das Klettband-System schnell komplett entfernen.

- ✓ Bester Ladeflächenschutz in Verbindung mit einer Road Ranger-Laderaumwanne.
- ✓ Befestigung durch Klettband-System.
- ✓ Die Fahrzeugklappenscharniere werden durch einen flexiblen Kunstgewebestreifen mit Klettverschluss abgedeckt.
- ✓ Das integrierte Bugwandteil schützt das Ladegut zusätzlich.
- ✓ Inkl. Heckklappen-Kantenschutz
- ✓ Durch die einfache Demontage mit dem Dampfstrahler leicht zu reinigen.



Double Cab: 401244 - ISZ2090105
Space Cab: 401245 - ISZ2090104

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





UNIVERZÁLNA ŠKATLA ZA ORODJE

Za Double Cab in King Cab, odporna proti tresljam, vremensko odporna plastika, s funkcionalnimi predalčki, zaklenljiva.

Dodatno: Poseben sestavni komplet za pritrdjevanje na transportni sistem. (SB8002510)



COFFRE DE RANGEMENT UNIVERSEL (SB80025)

Pour Double Cab et Space Cab. Plastique résistant aux coups et aux intempéries avec cloisonnement intérieur fonctionnel, verrouillable.

En option : Kit pour montage sur le système d'arrimage BusinessHold (SB8002510)



TOOLBOX EXTRA (SB80025)

Suitable for Double Cab and Space Cab, shock resistant, weatherproof plastic with functional compartments and lockable.

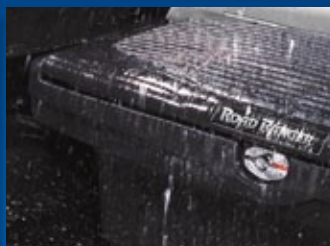
Optional: Special assembly kit for fastening on BusinessHold tie-down system (SB8002510)



TOOLBOX EXTRA

Passend für Double Cab und Space Cab, aus schlagfestem wetterfestem Kunststoff, mit funktioneller Innenaufteilung, abschliessbar (SB80025 - ISZ2080020)

Optional: Spezial-Montagekit zur Befestigung am BusinessHold-Verzurrsystem (SB8002510)



PLASTIČNE PREVLEKE KESONA so izdelane iz ABS materiala z ločeno zaščito za zadnjo loputo. Kislinska, oljna in solna odpornost, preprosto čiščenje.

Popolna zaščita za tovorni prostor!

Izvedba pod robovi (brez zaščite robov kesona) se uporablja pri montaži trdih streh, pokrovov ali rollover prekrivala.

Izvedba nad robovi (z zaščito robov kesona) omogoča najboljšo zaščito za tovorni prostor in robove kesona.

Le BAC DE BENNE en matériau ABS, avec protection séparée pour le hayon, résistant aux acides, aux huiles et au sel.

Une protection parfaite pour recouvrir la surface de chargement!

La version Underrail est employée en cas de montage d'un hard-top, couvre benne ou d'un arceau de sécurité vissé sur le bord de la benne.

Le bac de benne Overrail fournit la meilleure protection de la surface de chargement et des bords de votre véhicule.

BEDLINERS, made of ABS, with separate tailgate protection, acid, oil and salt resistant, easy to clean.

Perfect protection for the loading space!

The Underrail version (without bed rail protection) is used for assembly with hardtops, covers or rollover bar.

The Overrail-bedliner (with bed rail protection) offers best protection for loading space and bed rail.

LADEWANNEN aus ABS, mit separatem Heckklappenschutz, pflegeleicht, säure-, öl- und salzbeständig.

Der perfekte Schutz für Ihre Ladefläche!

Die Underrail-Version (ohne Kantenschutz) wird bei Montage eines Hardtops, Covers oder eines Überrollbügels, der auf der Ladeflächenkante verschraubt wird, verwendet.

Die Overrail-Laderaumwanne (mit Kantenschutz) bietet besten Schutz für die Ladefläche und -kante.



Underrail:
Double Cab (401518 - ISZ2090102)
Space Cab (401521 - ISZ2090100)

Overrail:
Double Cab (401517 - ISZ2090103)
Space Cab (401516 - ISZ2090101)
Single Cab (401520 - ISZ2090106)

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH

ROAD RANGER® BUSINESSHOLD



Ta večnamenski aluminijasti pritrdilni sistem zagotavlja varno pritrdjevanje tovora na tovorni prostor pick up vozila. Road Ranger nudi dve varianti, ki jih lahko kombiniramo:



Le système d'arrimage multifonctionnel garantit une fixation sûre de charges de toute sorte dans la surface de chargement du pickup. Road Ranger livre deux variantes qui peuvent être combinées bien entendu :



This multifunctional aluminium tie-down system ensures a secure cargo fastening on the pickup truck bed. Road Ranger supplies two variants which can be combined of course :

Talni sistem za Double Cab in King Cab, ki vsebuje 2 talni tračnici, 4 plastične dele in 2 samogibni zaponki ter instalacijski pribor.

Stranski sistem za Double Cab in King Cab, vsebuje 2 bočni tračnici, 4 samogibne zaponke ter instalacijski pribor. (Montaža na tovorni prostor ali na bedliner)

TESTIRANA VARNOST!

Pritrdilne tračnice imajo TÜV certifikat (testirano na osnovi DIN 75410) maksimalna privezovalna sila znaša 300 do 400 kg

Za nosilni sistem, ki je pritrjen na notranji strani bočnih tračnic, je dobavljiv funkcionalni sistem držal, na primer stojala za kolesa in podpore za lestev Alternativno se lahko uporabi kot drug tovorni prostor (glej stran 34-35)

Konec koncev, nikoli ni dovolj prostora!

Stranski sistem je dobavljiv s podporo za MultiRampo (0852802), pristopno Rampo (0852901), zaščitno ograjo in kanistrom za vodo (21033). Je prav tako primeren za montažo nosilne plošče za ohišje releja našega sistema vitla PRO in Zaščite za pse.

Prav tako so dobavljivi primerni pritrdilni pasovi in pribor. Na primer samogibne zaponke, ali pa pritrdilni pasovi v več različicah (glej stran 16).

Système de plancher pour Double Cab, Space Cab et Single Cab, se composant de 2 rails de plancher, 1 rails de fixation avant, 4 éléments d'extrémité en plastique, 2 œillets de fixation, matériel de montage

Système latérale pour Double Cab, Space Cab et Single Cab, se composant de 2 rails de fixation latéraux, 4 œillets de fixation, matériel de montage.

(A monter dans la surface de chargement ou dans le bac de benne)

SÉCURITÉ TESTÉE !

Les rails d'arrimage sont certifiés par le TÜV (en référence à DIN 75410) et approuvés pour une charge de traction de 300 à 400 kg.

Pour le système de traverses, qui est fixé dans les rails latéraux, des supports de système fonctionnels sont disponibles, p. ex. porte-bicyclette et porte-échelle. Il peut également être utilisé comme un second niveau de charge (voir page 34-35).

On ne peut jamais avoir assez de place !

Pour le système lateral nous fournissons des supports de système pour MultiRamp (0852802), rampe d'accès (0852901), grille de protection, jerrycane d'eau (21033). Ici peut être monté aussi la plaque de support du boîtier à relais de notre système de treuil PRO et le DogProtect.

Les raccords compatibles sont également disponibles chez Road Ranger p. ex. œillets de fixation (2 pièce - 78150) ou les sangles d'arrimage assorties (voir page 16).

Floor system for Double Cab, Space Cab and Single Cab, consisting of 2 floor rails, front rail, 4 plastic end pieces incl. 2 automotive clips, plus installation hardware.

Side system for Double Cab, Space Cab and Single Cab, consisting of 2 lateral rails, incl. 4 automotive clips, plus installation hardware. (For truck bed or bedliner assembly)

TESTED SAFETY!

The tie-down rails are TÜV certified (tested on the basis of DIN 75410) and approved for a maximum towing capacity of 300 to 400 kg.

For the crossmember system, which is fastened inside the lateral rails, functional system holders are available, for example bicycle racks and laddersupports. Alternatively it can be used as a second cargo level (see page 34-35).

After all, you cannot get enough of space!

The side system is available with system supports for MultiRamp (0852802), access Ramp (0852901), protection guard and water canister (21033). It is also suitable for mounting the carrier plate for the relay box of our Winch System PRO and the DogProtect.

Suitable tie-down belts and fittings are also available from Road Ranger, e.g. automotive clips or tie-down belts in different versions (see page 16)





Das multifunktionelle Verzurr-schienensystem aus Aluminium garantiert die sichere Befestigung von Ladung jeder Art in der Pickup-Ladefläche.

GEPRÜFTE SICHERHEIT!

Die Verzurr-schienen sind TÜV-geprüft (in Anlehnung an DIN 75410) und freigegeben bis zu einer max. Zuglast von 300 bis 400 kg.

Für das **Querträgersystem** (240025 - ISZ2080057), das in den Seitenschienen fixiert wird, sind funktionelle Systemhalter lieferbar wie z. B. Fahrrad- und Leiterhalter oder man nutzt es als zweite Ladeebene (siehe Seite 34-35).

Platz kann man schließlich nie genug haben!

Road Ranger liefert zwei Varianten, die natürlich auch kombinierbar sind:

Bodenschienensystem für Double Cab, Space Cab und Single Cab bestehend aus 2 Bodenschienen, 1 Bugwandschiene, 4 Kunststoff-endstücke, 2 Automotiv-Clips und Montagematerial

Seitenschienensystem für Double Cab, Space Cab und Single Cab, bestehend aus 2 Seitenschienen, inkl. 4 Automotiv-Clips und Montagematerial

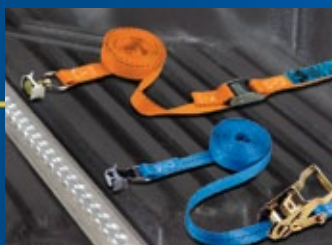
Double Cab: 77165
Space Cab: 77154
Single Cab: 77166


Double Cab: 77164
Space Cab: 77153
Single Cab: 77167


Das Verzurr-system ist montierbar direkt in der Ladefläche oder auch in einer Laderaumwanne!


Für das Seitensystem liefern wir Systemhalterungen für MultiRamp (0852802), Auffahrrampe (0852901), Heckschutzgitter oder Wasserkantanker (21033). Hier kann auch die Trägerplatte des Relaiskastens unseres Windensystems PRO montiert werden und unser DogProtect.


Die passenden Fittings gibt es natürlich auch bei Road Ranger, z. B. Automotiv-Clips (2 Stück - 78150) oder Verzurrgurte in vielen Varianten (siehe Seite 16)



 **Trpežni vezalni trakovi v skladu s standardom EN 12195-2. Material trakov: poliester, 25 mm, testirani po varnostnem standardu (TÜV - GS), najboljša kakovost.**

 **Sangles d'arrimage robustes selon EN 12195-2 en polyester, 25 mm, qualité et sécurité testées (TÜV - GS).**

 **Robust lashing straps according to EN 12195-2, strap material polyester, 25 mm, tested product safety (TÜV - GS), prime quality.**

 **Robuste Verzurrgurte nach DIN EN 12195-2, Gurtmaterial Polyester, 25 mm, TÜV- und GS-geprüfte Qualität.**



Modell _Model_ Modèle	blau blue bleu blu	orange	Belastbarkeit/kg lashing capacity Kapaciteta	Länge/m Length/m Longueur/m Dolžina	Art. N° Part number Št. artikla
Spanngurt mit Klemmschloss, offen _Lashing strap with cam buckle _Sangle avec boucle de serrage _Pritrdilni trak z nastavljivo zaponko		x	300	5	79057-5000
Ratschenringgurt, offen _Endless ratchet strap _Sangle continue avec roue à rochet _Pritrdilni trak z zobato zaponko	x	x	800 1600	5 5	79234-5000 79036-5000
Zurrurt mit Automotiv-Clips, 2-teilig _Strap with automotive clips, 2 parts _Sangle avec œillets de fixation en 2 pièces _Pritrdilni trak s samogibno zaponko, 2 dela		x	150	3	79057/7150
Zurrurt mit Single-Stud Fitting, 2-teilig _Strap with single-stud fitting, 2 parts _Sangle avec raccord à boulon simple, en 2 pièces _Pritrdilni trak z enojnim pritrdilnikom, 2 dela	x	x	400 600	3 3	79057/105 79012/105
Ratschengurt mit Automotiv-Clips, 2-teilig _Ratchet strap with automotive clips, 2 parts _Sangle à rochet avec œillets de fixation _Pritrdilni trak z nabobčanim zatezalnikom in samogibno zaponko, 2 dela.	x		400	3	797036/7150
Ratschengurt mit Single-Stud Fitting, 2-teilig _Ratchet strap with single-stud fitting, 2 parts _Sangle à rochet avec raccord à boulon simple, en 2 pièces _Pritrdilni trak z enojnim pritrdilnikom, 2 dela	x		600	3	79036/105
Ratschengurt mit Double Stud-Fitting, 2-teilig _Ratchet strap with single-stud fitting, 2 parts _Sangle à rochet avec raccord à boulon double, en 2 pièces _Pritrdilni trak z enojnim pritrdilnikom, 2 dela	x		2000	3	79036/137
Gurt für Motorradbefestigung _Strap for motorbike attachment _Sangle d'arrimage pour moto _Pritrdilni trak za motorna kolesa	x		600	2	79012/7034
Lenkeradapter-Motorrad _Adapter for motorbike handlebar _Adaptateur pour guidon de moto _Adapter za krmilo motronega kolesa					510358-10
Automotiv-Clips, mit Kunststoff-Retainer (2 St.) _Automotive clips, with plastic-retainer (2 pcs.) _Œillets de fixation (2 pièces) _Samogibne zaponke z plastičnim delom, 2 kosa			400		78150
Single-Stud Fitting, mit 30 mm Ring, Stahl verzinkt, mit Alu-Retainer _Single-Stud fitting, with 30 mm ring, zinc coated steel, yellow chromated, with alu retainer _Raccord à boulon simple avec anneau 30 mm, acier revêtu de zinc _Enojni pritrdilnik z 30 mm obročem, pocinkano jeklo, rumeno kromirano z aluminijastim delom			300		71105
Double-Stud Fitting, mit Doppelnut, Stahl verzinkt, gelb passiviert _Double-Stud fitting, with double groove, zinc-coated steel, passivated yellow _Dvojni pritrdilnik z dvojnimi žlebom, pocinkano jeklo v rumeni barvi			1100		71137
Befestigungsset (2 Montageplatten und 2 Automotiv-Clips) _Fixing Kit (2 mounting plates and 2 automotive clips) _Système d'arrimage avec 2 plaque et 2 œillets de fixation _Pritrdilni pribor (2 plošči za montažo in 2 samogibni zaponki)					77149

ZARGES Aluminiumboxen
ZARGES Transport box, aluminium
ZARGES Caisse en aluminium
ZARGES Aluminijasti transportni zaboj

K470
Universalbox, stapelbar, eingeschäumte Dichtung im Deckel, Deckelhaltergurte, Stapelecken aus Aluminiumguss, Federfallgriffe
Universal container, stackable, lid with foamed seal, lid straps, cast aluminium stacking corners, sprung drop handles
Caisse universelle, empilable, jcouvercle avec joint en mousse injectée, sangles de fixation, coins d'empilage en fonte d'aluminium, poignées rabattables à ressort ergonomiques. **Univerzalni zaboj**, zložljiv pokrov obložen s peno, pokrov z jermenji, vogali z litega aluminija, vzmeteni ročaji.

Eurobox, stapelbar, mit blauen Stapelecken aus schlagfestem Kunststoff, zwei stabile Deckelhaltergurte, Federfallgriffe
Eurobox, stackable, with blue stacking corners in shock-resistant plastic
Eurobox, empilable, coins d'empilage bleus en plastique, résistant aux chocs
Eurobox, zložljiv, z modrimi zaščitnimi vogali iz proti tresljajem odporne plastike.

Außenmasse
Outer dimension
Dimension extérieure
Zunanje dimenzije

Artikelnummer
Part number
Référence article
Št. artikla

600 x 400 x 410 mm	40564
800 x 600 x 410 mm	40565
600 x 400 x 250 mm	40568
350 x 250 x 310 mm	40677
600 x 400 x 340 mm	40678
400 x 300 x 340 mm	40700
600 x 400 x 250 mm	40701
600 x 400 x 340 mm	40702
600 x 400 x 410 mm	40703
800 x 600 x 410 mm	40705



Special wood plate:
Double Cab: 401585
Space Cab: 401586
Aluminium plate:
Double Cab: 1934190 - ISZ2080027
Space Cab: 1930090 - ISZ2080037
ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



Zelo preprost dostop do vašega tovora!

Robusten in razširljiv tovorni prostor vključuje vgrajeno zavoro in zaklepni mehanizem.

- ✓ Varna postavitev, četudi je vozilo v nagibnem položaju.
- ✓ 75% izvlečljivost
- ✓ Kapaciteta tovora 250 kg v izvlečenem položaju
- ✓ Z aluminijasto robustno ploščo, ali pa s posebej prevlečeno leseno ploščo.



Accès très simple à votre chargement !

Plancher extractible robuste avec dispositif intégré de freinage et de blocage

- ✓ Positionnement sécurisé même en cas de position inclinée du véhicule
- ✓ Extraction jusqu'à 75 %
- ✓ Chargement jusqu'à 250 kg en état tiré
- ✓ Avec rebords en tôle ondulée en aluminium ou plateau de bois spécial



Very easy access to your load!

Sturdy extendable load area floor including an integrated brake and locking mechanism

- ✓ Secure placement even if the vehicle is in a slope position
- ✓ 75 % pull out
- ✓ Able to carry a weight of up to 250 kg in pull out position
- ✓ With aluminium chequer plate or special wood plate attachment



Perfekt einfacher Zugang zu Ihrer Ladung!

Robuster Ladeboden, ausziehbar, mit integrierter Brems- und Blockiereinrichtung

- ✓ Sichere Positionierung auch bei Schräglage des Fahrzeugs
- ✓ 75 % Auszug
- ✓ Belastbar bis 250 kg in ausgezogenem Zustand
- ✓ wahlweise mit Aluminium- oder Spezialholzplatte



ROAD RANGER[®] DOGPROTECT



ZAŠČITA ZA ŽIVALI V PICKUPU

... Pravgotovo najbolj profesionalna transportna rešitev za vašega psa (v skladu s prometnimi predpisi)

Ta inovativen dosežek Road Rangerja zagotavlja večjo varnost za vas in vašega živalskega potnika. Različne dolžine kletke z žičnato mrežo, primerne za vse pickup modele.

Tridelna kletka, izdelana iz črnega jekla, je nastavljiva za vse velikosti psov. Montirana je znotraj trde strehe in vsebuje sprednjo zaščito pred udarci, stransko zaščito z žičnato mrežo in vrata.

Sprednji in zadnji elementi so nastavljivi - zato je lahko dolžina kletke fleksibilno prilagodljiva za vse velikosti psov, kar zagotavlja optimalno varnost.

Montaža je zelo preprosta in hitra, brez vrtanja:

Pasja kletka je prav tako pritrjena na pritrilni sistem ali pa fiksirana na okvir tovornega prostora s posebnimi objemkami.



PROTECTION DES ANIMAUX EN PICKUP

... certainement la méthode la plus professionnelle de transporter votre chien (selon code de la route).

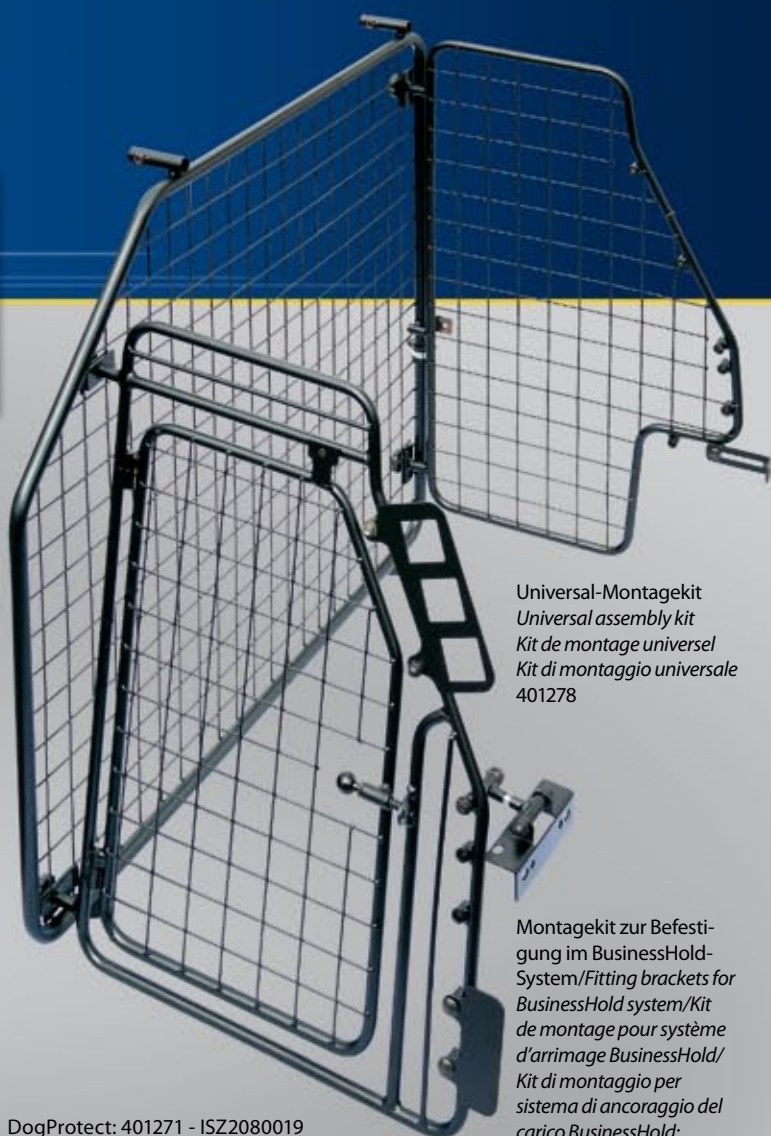
La conception innovatrice de Road Ranger garantit plus de sécurité pour vous et votre passager animal grâce à la cage variable de chien Road Ranger ... compatible avec tous les types de pickup.

La cage en grillage métallique en 3 parties, faite d'acier noir peint par poudrage, est conçue pour le montage dans le hard-top. Elle comprend une grille anti-collision à l'avant, une grille latérale et un élément de porte à l'arrière.

Les éléments avant et arrière sont ajustable d'une manière flexible - ce qui permet de varier la longueur de la cage pour chaque taille de chien individuellement et garantit une sécurité optimale.

Le montage est très simple et rapide, sans perçage :

Soit la cage de chien est fixée dans le système Road Ranger d'arrimage BusinessHold ou elle est fixée aux bords de la surface de chargement au moyen de crochets spéciaux.



Universal-Montagekit
Universal assembly kit
Kit de montage universel
Kit di montaggio universale
401278

Montagekit zur Befestigung im BusinessHold-System/Fitting brackets for BusinessHold system/Kit de montage pour système d'arrimage BusinessHold/Kit di montaggio per sistema di ancoraggio del carico BusinessHold: 401279

DogProtect: 401271 - ISZ2080019
ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



ANIMAL PROTECTION IN THE PICKUP

... certainly the most professional transport solution for your dog (in compliance with the road traffic regulations)

This innovative development of Road Ranger guarantees more safety for you and your animal passenger with the variable-length wire mesh cage for dogs ... suitable for all pickup models.

The three-part wire mesh cage, made of powder coated black steel, is adjustable for any dog size. It is mounted inside the hardtop and consists of a front impact guard, lateral wire mesh guard and rear door element.

The front and rear elements are adjustable - therefore the cage length can be flexibly adapted to any dog size which guarantees an optimal safety.

Assembly is very easy and quick without any drilling:

Either the dog cage is fastened in the Road Ranger tie-down system BusinessHold or fixed on the truckbed borders with special clamps.



TIERSICHERHEIT IM PICKUP

... die wohl professionellste Art Ihren Hund zu transportieren (gem. StVO)

Die innovative Entwicklung von Road Ranger garantiert mehr Sicherheit für Sie und Ihren tierischen Fahrgast durch die variable Road Ranger-Hundegitterbox ... passend für alle Pickup-Typen.

Die 3-teilige Gitterbox aus schwarz pulverbeschichtetem Stahl wird im Hardtop montiert und besteht aus einem Prallschutzgitter am Bug, Seitengitter und Türelement am Heck.

Die Bug- und Heckelemente sind flexibel einstellbar - dadurch lässt sich die Boxlänge für jede Hundergröße individuell variieren und gewährleistet ein Optimum an Sicherheit.

Die Montage ist sehr einfach und schnell, ohne zu Bohren:

Entweder wird die Hundebox im Road Ranger-Verzurrsystem BusinessHold befestigt, oder mittels Spezialklammern an den Ladeflächenkanten.





Heavy-duty protection guard (W502107), steel, black coated, for truck bed assembly (also in combination with hardtop and heavy duty carrier system).



Zaščita za težek tovor (W502107), jeklo v črni barvi, za montažo na tovorni prostor (tudi v kombinaciji s trdo streo in nosilnim sistemom za težek tovor).



Heckschutzgitter (W502107), Stahl, schwarz pulverbeschichtet, zur Montage in der Pickup-Ladefläche (auch in Verbindung mit Hardtop oder Lastenträgersystem).



Protection arrière (W502107), acier, noir, recouvert d'une matière synthétique, à fixer à vis directement dans la surface de chargement. (aussi combiné avec le Hard-top ou le système de porte-charge)



ALULINER



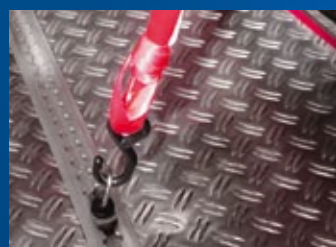
Aluminijasta prevleka kesona profesional, zelo robustna, ročno izdelana aluminijasta zaščita za tovorni prostor. Zavarjena in prilagojena, privita na tovorni prostor. Montaža je obsežna in lahko traja do 300 minut.

Možno je dodati transportni pritrdilni sistem, ki vsebuje 2 aluminijasti talni tračnici, 2 stranski tračnici, 6 samogibnih zaponk.

AluLiner Professional:
Double Cab: ALIS1005DC - ISZ2090151
Space Cab: ALIS1006CC - ISZ2090150
Single Cab: ALIS1007SC

AluLiner Professional + BusinessHold:
Double Cab: ALIS1015DC - ISZ2090153
Space Cab: ALIS1016CC - ISZ2090152

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



Aluliner professional - Bac de benne en aluminium robuste et fait mains pour la surface de chargement. Le bac de benne est livré soudé. En fonction de l'utilisation, le bac de benne est vissé au véhicule. Montage complexe : environ 300 minutes

En option avec système d'arrimage BusinessHold, se composant de 2 rails de plancher et 2 rails de fixation latéraux incl. 6 œillets de fixation

Abbildung mit Windsystem PRO (250000), Lastenträgersystem (Sonderanfertigung) mit Basis-trägern und Transportset, AluLiner Professional mit BusinessHold-Verzurrssystem

Picture with winch system PRO (250000), carrier rack (custom-made) with basic crossbar and transport set, Alu liner Professional with BusinessHold tie-down system

Slika s sistemom Vitla pro, nosilnim sistemom za težek tovor (izdelan po naročilu) z osnovnim drogom in transportnim kompletom, Aluminijasta prevleka kesona Professional s pritrdilnim sistemom.



Aluliner professional - Very rugged, handmade aluminium protection liner for the truck bed. Liner is delivered welded. Adapted to the utilisation, the liner is screwed to the vehicle. Assembly is extensive and may take approx. 300 minutes

As option with BusinessHold tie-down system, consisting of 2 aluminium floor rails and 2 lateral rails incl. 6 automotive clips.



Aluliner professional - Sehr robuste, handgefertigte Aluminiumschutzwanne für die Ladefläche. Die Wanne wird geschweißt angeliefert und wird dem Nutzen entsprechend mit dem Fahrzeug verschraubt. Aufwändige Montage in ca. 300 Min.

Optional auch mit BusinessHold-Verzurrssystem, bestehend aus 2 Alu-Bodenschienen und 2 Seitenschienen inkl. 6 Automotiv-Clips.





Ta sistem, ki ga je razvil Road Ranger je namenjen za težje tovore. Ses-tavljen je iz dveh drogov, izdelan iz plas-tificiranega jekla, 60 mm, ki sta fiksirana na tovorni prostor in dovoljujeta nosilnost tovora do 150 kg.

Road Ranger nudi prilagodljivo sis-temsko podporo za varno pritrdjevanje vseh vrst tovora (lestve, strešni zaboji itd..)

Road Ranger trdi strehi RH2 se prav tako lahko montirata na vrh nosilnega sis-tema. Za ta namen so osnovni prečni drogovi pritrjeni na nosilni sistem pod trdo streho, skupaj s posebej oblikovano montažno opremo za trdo streho.

To poveča maksimalno strešno kapaci-teto tovora na trdi strehi do 150 kg - idealno za težke tovore za poslovno upo-rabo oziroma za montažo strešnih šotorov.



Une conception de Road Ranger à utiliser pour le transport de charges plus lourdes. Le système de porte-charge se compose de deux arceaux, acier noir avec revêtement plastique, 60 mm, montés dans la surface de chargement et permet des charges jusqu'à 150 kg.

Road Ranger fournit les supports de système assortis pour un arrimage sûr de charges de toute sorte (échelles, coffres de toit ... etc.)

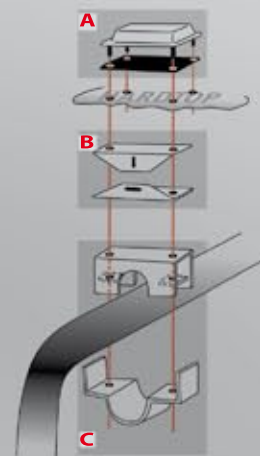
Le Road Ranger hard-top RH2 peut être monté en outre sur le porte-charge. Dans ce cas, les supports de base sont raccordés au système de porte-charge sous le hardtop avec un kit de montage de hard-top spécialement développé à cet effet. Ceci permet une augmentation de la charge de toit du hard-top à 150 kg – idéal en cas de cargaison lourde à des fins professionnelles ou pour le montage de tentes de toit.



This system developed by Road Ranger is intended for heavier cargos. It consists of two bars, made of plastic coated steel, 60 mm, which are fixed into the truck bed and permit loads of up to 150 kg.

Road Ranger supplies the suitable system supports for a secure tie-down of all types of load (ladders, roof boxes ... etc.)

The Road Ranger hardtop RH2 can also be mounted on top of the carrier rack. For this purpose the basic crossbars are fastened to the carrier rack under the hardtop by means of a specially designed hardtop mounting kit. This increases the maximum roof load of the hardtop to 150 kg - ideal for heavy loads for business use or for mounting roof tents.



KOMPONENTE

Roll bar spredaj
za Double Cab, nero (1935066)
za Space Cab/Single Cab (1935066CC)

Nosilni sistem, zadaj (1935166)

Osnovni prečni nosilec (42127) za montažo na Trdo streho (maksimalen tovor 45 kg) ali nosilni sistem za težke tovore: 150 kg

Transportni komplet (42128) Za opti-malno pritrditev tovora in nastavitev osnovnega prečnega nosilca.

COMPOSANTS

Arceau de benne, avant
pour Double Cab (1935066)
pour Space Cab/Single Cab (1935066CC)

Arceau porteur, arrière (1935166)

Support de base (42127) pour le montage sur un hard-top (charge sur le hard-top max. 45 kg) ou sur le système de porte-charge (charges jusqu'à 150 kg)

Kit de transport (42128) sert à amarrer le chargement et à adapter la hauteur pour monter le hard-top

COMPONENTS

Roll bar, front
for Double Cab (1935066)
for Space Cab/Single Cab (1935066CC)

Carrier rack, back (1935166)

Basic crossbar (42127) for the as-sembly on hardtop (max. roof load 45 kg) or heavy-load carrier rack (max. load 150 kg)

Transport kit (42128) for optimal load tie-down and basic crossbar height adjustment

MONTAŽNA OPREMA

A - Strešni pribor (1664056) za montažo osnovnega prečnega nosilca na Road Ranger trdo streho RH2.

B - Kotni pribor (10V5058), združljiv element za postavitve med objemko nosilca za težek tovor in trdo streho.

C - Komplet za pritrditev (10V5057) za montažo osnovnega prečnega nosilca na sistem za težek tovor.

KIT DE MONTAGE

A - Plaque de toit (1664056) pour le montage du support de base sur le hard-top RH2

B - Ensemble d'équerres (10V5058) Élément de liaison pour le montage entre le porte-charge/kit d'étriers de fixation et le hard-top.

C - Kit d'étriers de fixation (10V5057) pour le montage du support de base sur le porte-charge

MOUNTING KITS

A - Roof Kit (1664056) for mounting the basic crossbar to the Road Ranger Hardtop RH2

B - L-Bar Kit (10V5058), joining ele-ment for insertion between heavy-load carrier rack / clamp kit and Hardtop.

C - Clamp kit (10V5057) for mounting the basic crossbar to the heavy-load carrier rack



Picture: Special execution with Alu-Liner Professional with BusinessHold tie-down system, winch system PRO

Photo: Fabrication spéciale avec AluLiner Professional avec système d'arrimage BusinessHold, système de treuil PRO

MONTAGEKITS

A - Dachplatte (1664056) zur Montage des Basisträgers auf dem Hardtop RH2

B - Winkelsatz (10V5058), Verbindungselement zur Montage zwischen Lastenträger/Schellensatz und Hardtop.

C - Schellensatz (10V5057) zur Montage des Basisträgers auf dem Lastenträger (wird zusätzlich auch bei Montage des Hardtops benötigt)

KOMPONENTEN

Tragbügel, vorn, für Double Cab (1935066), für Space Cab/Single Cab (1935066CC)

Tragbügel, hinten (1935166 - ISZ2090065)

Basisträger (42127 - ISZ2090154) zur Montage auf dem Hardtop (Dachlast max. 45 kg) oder Lastenträger (Traglast max. 150 kg)
(Passende Montagekits zusätzlich anfragen!)

Das **Transportset** dient zum optimalen Verzurren der Ladung und als Höhenanpassung für den Basisträger (42128 - ISZ2090159)



Eine Road Ranger-Entwicklung, die beim Bedarf von höheren Traglasten zum Einsatz kommt.

Das Lastenträgersystem besteht aus zwei Bügeln aus schwarzem, kunststoffbeschichteten Stahl, 60 mm, die in der Ladefläche montiert werden. Dadurch werden Traglasten von bis zu 150 kg erreicht.

Road Ranger liefert die passenden Systemhalterungen zum sicheren Verzurren von Ladungen aller Art (Leitern, Dachboxen, ... usw.)

Das Road Ranger-Hardtop RH2 kann zusätzlich über den Lastenträger montiert werden. Die Basisträger werden in diesem Fall mit einem speziell dafür entwickelten Hardtop-Montagekit mit dem Lastenträgersystem unter dem Hardtop verbunden.

Die max. Dachlast auf dem Hardtop erhöht sich dadurch auf 150 kg - ideal bei schwerer Ladung im Gewerbebereich oder bei der Montage von Dachzelten.



Abbildung:
Sonderanfertigung mit AluLiner
Professional mit BusinessHold-
Verzurrenssystem, Windsystem Pro



Sistem vitla PRO (250000) vsebuje:

Nosilini sistem, jeklo, črne barve
ATV 1800 : Kompakten in lahek vitel po teži z upravljalnikom na kablu.

- ✓ Trajen elektromagnetni motor: 0,9 hp
- ✓ Vlečna sila: 0,8 ton
- ✓ Teža: 9,5 kg
- ✓ Dolžina kabla: 15 m
- ✓ Premer kabla: 5 mm
- ✓ GS certifikat (Izpolnjuje zahteve trgovskega združenja)
- ✓ Vključuje nosilno ploščo za ohišje releja, glavno stikalo baterije ter predmontažni komplet.
- ✓ Vsebuje instalacijski material, čas montaže: približno 4-5 ur.



Système de treuil PRO (250000) se composant de :

Barres supports, noires en acier
ATV 1800 : Treuil compact avec poids propre léger et télécommande à câble

- ✓ Moteur à aimant permanent: 0,9 ch
- ✓ Force de traction : 0,8 t
- ✓ Poids : 9,5 kg
- ✓ Longueur du câble : 15 m
- ✓ Diamètre du câble : 5 mm
- ✓ Avec contrôle de sécurité „GS“ (répond aux prescriptions des associations d'assurance d'accident allemandes)
- ✓ Comprenant la plaque d'adaptation pour le boîtier à relais et le coupe-batterie et jeu de câbles préconfectionnés.
- ✓ Avec matériel de montage
- ✓ Temps de montage : env. 2 à 3 heures



Winch system PRO (250000) consisting of:

Carrier rack, steel, black
ATV 1800 : Compact and light weight winch with cable remote control

- ✓ Permanent magnet motor: 0.9 hp
- ✓ Tractive power: 0.8 t
- ✓ Weight: 9.5 kg
- ✓ Cable length: 15 m
- ✓ Cable diameter: 5 mm
- ✓ GS-certification (meets German Employer's Liability Insurance Association)
- ✓ Incl. carrier plate for relay box and battery main switch and preassembled cable kit
- ✓ Incl. installation material
- ✓ Assembly time: approx. 2-3 hours



Windensystem PRO (250000 - ISZ2080016), bestehend aus:

Trägerbalken, Stahl, schwarz
ATV 1800 : Kompakte Winde mit geringem Eigengewicht und Kabelfernbedienung

- ✓ Permanentmagnetmotor: 0,9 hp
- ✓ Zugkraft: 0,8 to
- ✓ Gewicht: 9,5 kg
- ✓ Seillänge: 15 m
- ✓ Seildurchmesser: 5 mm
- ✓ Mit GS-Prüfung (erfüllt die berufsgenossenschaftlichen Auflagen)
- ✓ Inkl. Trägerplatte für Relaiskasten und Batteriehaupschalter und vorkonfektioniertem Kabelsatz
- ✓ Inkl. Montagematerial
- ✓ Montagezeit: ca. 2-3 Std.

OPREMA

Adapter za vlečno kljuko, pocinkano jeklo (9251043)

Transportna kad (790019), zelo trpežna brizgana plastika, v zeleni barvi, z ročaji, tovorna kapaciteta: 80 kg.

ACCESSOIRES

Adaptateur pour l'attelage de remorque, acier galvanisé (9251043)

Bac de transport (790019), pièce emboutie en matériau composite extrêmement stable, en coloris vert, avec poignées de manutention, force de traction : 80 kg

ACCESSORIES

Adapter for tow bar, steel, zinc plated (9251043)

Game and carrying trough (790019), extremely rugged GRP pressed part, green, with handles, load capacity: 80 kg

ZUBEHÖR

Adapter für die Anhängerkuppelung, Stahl verzinkt (9251043 - ISZ2080017)

Wild- und Transportwanne (790019 - ISZ2080018), äußerst stabiles GFK-Pressenteil, grün, mit Tragegriffen, Tragkraft 80 kg

PRIBOR ZA MONTAŽO VITLA

Za montažo na standardni odbijač vozila, kompatibilen z Ramsey REP ali z Warn CE-M vitli, TÜVcertifikat (16-8100)

KIT DE MONTAGE

Pour un montage dans le pare-chocs de série avant, compatible avec les treuils Ramsey REP et Warn CE-M, avec certification du TÜV (16-8100).

WINCH ASSEMBLY KIT

For mounting in standard car front bumper, compatible with Ramsey REP or Warn CE-M winches, with TÜV approval (16-8100).

WINDENANBAUSYSTEM

Zum Einbau in die serienmäßige Front-Stoßstange (nur Ramsey REP oder Warn CE-M Winden), mit TÜV Gutachten (16-8100).

WARN CE-M 8000 VITEL

Za montažno opremo vitla, z vodilom in upravljalnikom na kablu 3,7 m (1-265024)
Vlečna sila: 3,6 t
Kabel: 30 m x 8 mm

TREUIL WARN CE-M 8000

Pour kit de montage, avec guide câble à rouleaux, télécommande par câble électrique 3,7 m (1-265024)
Force de traction : 3,6 to
Câble : 30 m x 8 mm

WARN CE-M 8000 WINCH

For winch assembly kit, with fairlead and cable remote control 3.7 m (1-265024)
Tractive power: 3.6 to
Cable: 30 m x 8 mm

SEILWINDE WARN CE-M 8000

Für Windenanbausystem, mit Rollenseilfenster und 3,7 m Kabelfernbedienung (1-265024)
Zugkraft: 3,6 t
Seil: 30 m x 8 mm

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





Sistem vitla
(s trojno nastavitvijo),
za montažo na sprednji strani.
Vaš idealni asistent, posebej v kombi-
naciji z multi rampo oziroma
večnamensko rampo ter pristopno
rampo (240015) in tudi uporaben kot
pomoč pri nalaganju tovora za vašo
prikolico (R007).
Maksimalna obremenitev 400 kg.



Système de treuil à fixer sur la paroi
avant avec réglage sur 3 niveaux du
treuil - Ideal pour le chargement du
pick-up, en particulier en combinaison
avec le MultiRamp (240015) ou la
rampe d'accès (R007), une parfaite
aide pour le chargement de votre
remorque.
Charge admissible max. 400 kg.



Truckbed winch system (with triple
adjustment) for front-wall mount-
ing - Your ideal loading assistant, espe-
cially in combination with MultiRamp
(240015) or access ramp (R007) and
also useable as loading aid for your
trailer! Maximum load 400 kg.



Windensystem mit 3-fach Verstell-
ung zur Befestigung an der Bug-
wand - Ideal zum Beladen der
Pickup-Ladefläche, vor allem in Ver-
bindung mit MultiRamp (240015 -
ISZ2080013) oder Auffahrrampe (R007
- ISZ2080015) und die perfekte Bela-
dungshilfe für Ihren Anhänger!
Max. Belastung: 400 kg



MULTIRAMP



Multifunkcijski sistem za vse vrste pickupov: Tri funkcije v enem produktu:

**Podaljšanje tovorn. prostora
Pristopna rampa
Nalagalna rampa**

- ✓ Maksimalen tovor 320 kg
- ✓ Dvojno zlaganje
- ✓ Lahka teža (aluminij)
- ✓ V kombinaciji z razsvetljavo, sistem izpolnjuje zahteve cestnih predpisov.
- ✓ Preprosta montaža zaradi priloženega pritrdilnega sistema, za vse pickupe, priložen dodatni varnostni pas.

OPREMA

- ✓ Osvetlitveni komplet (240016), 13 polni, plastični material, vključena meglenska in vzvratna luč.
- ✓ Sistemska podpora Pritrditev Road Ranger transportnega sistema (0852802)...v kombinaciji z roll barom (0852804)



**Le système multifonctionnel pour tous les modèles de pickup
3 fonctions dans un produit :**

**Prolongement de la surface de chargement - Rampe d'accès
Rampe de chargement**

- ✓ Charge maximale : 320 kg
- ✓ Doublement pliable
- ✓ Léger (en aluminium)
- ✓ Combiné au support de feux AR autorisé par le code de la route
- ✓ Montage très simple grâce au système de sangles inclus pour tous les types de pickups, y compris sangle de sécurité supplémentaire

ACCESSOIRES

- ✓ Support de feux (240016), 13 pôles, plastique, comprenant un feu antibrouillard et des feux de marche AR
- ✓ Support de système pour fixation sur Road Ranger BusinessHold (0852802) ...en combinaison avec arceau de sécurité (0852804)



Multifunctional system for all types of pickups

3 functions in one product:

**Loading space extension
Access ramp
Loading ramp**

- ✓ Max. load capacity: 320 kg
- ✓ Double foldaway
- ✓ Light weight (aluminium)
- ✓ In combination with our lighting kit this system meets the requirements of the German Road Traffic Regulations
- ✓ Easy assembly thanks to included strap system for all pickups, incl. additional security strap

ACCESSORIES

- ✓ Lighting kit (240016), 13-pin, plastic, incl. fog light and back-up lamp
- ✓ System support : Fastening for Road Ranger BusinessHold (0852802) ...in combination with a roll bar (0852804)



Das multifunktionale System für alle Pickup-Modelle

3 Funktionen in einem Produkt:

**Ladeflächen-Verlängerung
Auffahrrampe
Aufzugrampe**

- ✓ Belastbar bis 320 kg
- ✓ 2-fach klappbar
- ✓ Leicht (Aluminium)
- ✓ In Ergänzung mit dem Lampenträger zulässig gemäß StVO
- ✓ Einfache Montage durch mitgeliefertes Gurtsystem für alle Pickup-Typen, inkl. zusätzlichem Sicherungsgurt

ZUBEHÖR

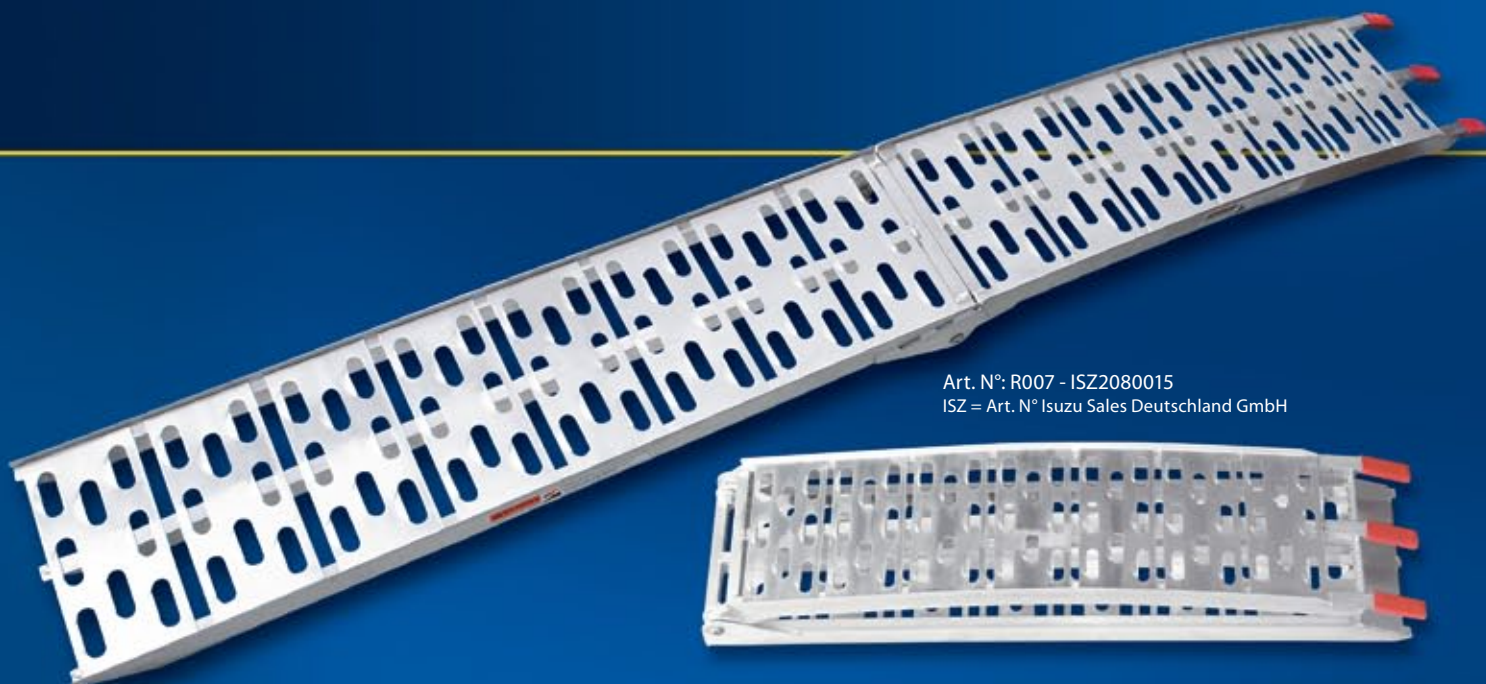
- ✓ Lampenträger (240016 - ISZ2080014), 13-polig, Kunststoff, inkl. Nebelleuchte und Rückscheinwerfer
- ✓ Systemhalter zur Befestigung am Road Ranger BusinessHold (0852802) ...bei Montage mit zusätzlichem Überrollbügel (0852804)



Art. N°:
240015 - ISZ2080013

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





Art. N°: R007 - ISZ2080015
ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



PRISTOPNA RAMPA

- ✓ **Aluminij ... zložitljiva, lahka, varna in univerzalna**
Nalagalna rampa za pickup, transport, prikolico in več...
- ✓ **Prihranek prostora med transportom** (dolžina samo 115 cm)
- ✓ **Idealna za tovorjenje motornih koles in quadvov** (prav tako v kombinaciji z Večnamensko rampo) ali ostalo opremo
- ✓ **Dimenzije:**
Kompletna dolžina: 215 cm
Širina: 28 cm
Teža samo 7,5 kg
- ✓ **Maksimalna obremenitev: 250 kg**
- ✓ **Varnost in lahek dostop** zahvaljujoč krivulji rampe!



RAMPE D'ACCÈS

- ✓ **en aluminium ... pliable, légère, sûre et universelle**
- ✓ **Rampe d'accès et de chargement pour pickup, véhicule utilitaire léger, remorque et plus ...**
- ✓ **Nécessite peu de place lors du transport** (longueur seulement 115 cm)
- ✓ **Idéale pour charger une moto ou un quad** (également en combinaison avec le MultiRamp) ou pour charger autres équipements
- ✓ **Dimensions :**
Longueur totale : 215 cm
Largeur : 28 cm
Poids : 7,5 kg seulement
- ✓ **Charge maximale : 250 kg**
- ✓ **Accès au véhicule très simple et sûr, grâce à la courbure de la rampe !**



ACCESS RAMP

- ✓ **Aluminum ... foldaway, light-weight, safe, universal**
- ✓ **Loading ramp for pickup, transporter, trailer and more ...**
- ✓ **Space-saving during transport** (length only 115 cm)
- ✓ **Perfect for loading motorbikes and quads** (also in combination with our MultiRamp) or other equipment
- ✓ **Dimensions :**
Total length: 215 cm
Width: 28 cm
Weight: only 7.5 kg
- ✓ **Maximum load capacity: 250 kg**
- ✓ **Safe and easy access thanks to ramp curvature!**



AUFFAHRRAMPE

- ✓ **aus Aluminium ... klappbar, leicht, sicher, universell**
- ✓ **Auffahr- und Beladungsrampe für Pickup, Transporter, Anhänger und mehr**
- ✓ **Platzsparend beim Transport** (Länge nur 115 cm)
- ✓ **Ideal zum Laden von Motorrad und Quad** (auch in Verbindung mit der MultiRamp) oder zum Beladen von Geräten
- ✓ **Abmessungen:**
Gesamtlänge: 215 cm
Breite: 28 cm
Nur 7,5 kg Gewicht
- ✓ **Belastbar bis 250 kg**
- ✓ **Durch die Wölbung der Rampe besonders einfach und sicher zu befahren!**

OPREMA

- ✓ **Dodatno za pickupe:**
Posebna podpora Za Road Ranger Transportni pritrdilni sistem (0852901) ... v kombinaciji z roll barom (0852903)

ACCESSOIRES

- ✓ **En option pour pickups :**
Supports spéciaux pour Road Ranger BusinessHold (0852901) ... aussi en combinaison avec un arceau de sécurité (0852903)

ACCESSORIES

- ✓ **Option for pickups:**
Special support for Road Ranger BusinessHold tie-down system (0852901) ... also in combination with a roll bar (0852903)

ZUBEHÖR

- ✓ **Optional für Pickups:**
Spezialhalterung für das Road Ranger BusinessHold-Verzurrsystem (0852901) ... auch in Verbindung mit einem Überrollbügel (0852903)





L'ammortizzatore per conducenti che cercano un autotelaio dalle doti sportive e con elevate riserve offroad combinate ad affidabilità e sicurezza nell'impiego quotidiano su strada.

L'amortisseur pour les conducteurs qui préfèrent un système de suspension sportif doté de réserves tout-terrain, tout en assurant fiabilité et sécurité au quotidien.

The shock absorber choice for drivers preferring a sporty suspension with off-road reserves and yet reliable and safe driving characteristics under normal road conditions.



Road Ranger-Bilstein B6 Sport vzdržljivi blažilci tresljajev so 20% bolj togi kot vaši originalni blažilci in omogočajo večjo vozno udobnost kot podobni konkurenčni produkti. Športna nastavitve omogoča optimalno cestno oprijemljivost, večjo kolesno stabilnost in odličen blažilni učinek. Rezultat tega je, da je vaše vozilo optimizirano za športno izven cestno in varno cestno vožnjo.

Poleg tega, Road Ranger razvija vzmetenje za napredne dvizne sisteme v kombinaciji s podvozno zaščito, kolesnimi distančniki in primernimi kompleti platišč, ki so varni in optimizirani za izvencestno in cestno vožnjo.



Les amortisseurs à gaz Road Ranger Bilstein B6 sont 20 % plus durs que votre train de roulement d'origine, mais plus confortables que les produits comparables proposés par la concurrence. Grâce à une adaptation du kit à une utilisation sportive, vous obtenez une adhérence au sol optimale, une tenue de route accrue et une excellente force d'amortissement. De ce fait, vous optimisez votre véhicule pour une utilisation sportive en tout-terrain et sûre sur la route.

En plus, Road Ranger développe des suspensions pour le relèvement de carrosserie ou des kits Bodylift. En combinaison avec une protection anti-encastrement, un élargissement de la voie et des ensembles de pneumatiques assortis, la manutention et la sécurité sont optimisés sur route et en tout-terrain.



The Road Ranger-Bilstein B6 Sport pressurized shock absorbers are 20 % stiffer than your original suspension kit, yet provide more driving comfort than equivalent competitive products. A sporty adjustment ensures an optimum road grip, a higher tracking stability and an excellent damping force. As a result, your vehicle is optimized for sporty off-road trips and safe road operation.

Furthermore, Road Ranger develops suspensions for enhanced ground clearing or Bodylift kits. Combined with underride protection, wheel spacers and suitable tyre-rim sets, handling and safety are optimized on-road and off-road.



KOMPONENTE

Izven cestni paket vključno z dviznim sistemom (FW0001)

Ta izven cestni vzmetni komplet izdelan v Road Rangerju poveča višino vašega vozila za približno 8 cm in vsebuje:

Adapterji in modificirani elementi, odbijač, intercooler, zaščita proti pljuskom, priporočena tudi menjava blažilnikov.

Pretvorni sistem za standardne blažilce (FW0007) V paketu so: 4 Road Ranger Bilstein B6 Sport blažilci tresljajev

Ekskluzivna platišča Road Ranger - CWE 8 x 17" ET 20 ali 8,5 x 18" ET 20
Aluminij - športen dizajn, tovor 1050 kg

Zračni vzmetni sistem

Za izravnavo vozila v primeru povečanega tovora oziroma povečanega tovora na priklopi. To omogoča varno in kvalitetno vožnjo vozila. (2 zračni blazini s kompresorjem, 3 Road Ranger - Bilstein B6 Sport blažilca tresljajev in sestavni material)

Preprosta pritrditev na zadnjo os. Uporavljanje iz vozila.

COMPOSANTS

Kit complet tout-terrain avec rehaussement de carrosserie (FW0008) :

Ce système de suspension tout-terrain développé par Road Ranger augmente la garde au sol de votre véhicule grâce aux éléments de suspension modifiés d'environ 8 cm. Il se compose de :

Entretoises aluminium, 80 mm, adaptateur et modifications de tubulure de remplissage pour bac à essence, pare-choc, échangeur air-air, direction, pare-éclaboussure (nous recommandons de remplacer les amortisseurs standard)

Kit de transformation pour amortisseurs standard (FW0007) avec 4 amortisseurs à gaz Bilstein B6 Sport

Jante exclusive Road Ranger - CWE 8 x 17" ET 20 ou 8,5 x 18" ET 20
Aluminium - design sportif 7 rayons, charge 1050 kg

Système de suspension pneumatique (02.4020) - pour le nivellement du véhicule en cas d'une charge utile augmentée ou d'une remorque lourde. Ceci redonne au véhicule ses propriétés routières sûres. (contient 2 ressorts pneumatiques avec compresseur, 2 amortisseurs Road Ranger Bilstein B6 et matériel de montage)

Montage facile sur l'essieu arrière, commande par la cabine de conduite

COMPONENTS

Off-road Kit including higher ground clearance (FW0008)

This off-road suspension kit developed by Road Ranger increases your vehicle's ground clearance by about 8 cm and consists of:

Adapters and modifications of filler plug of gas tank, bumper, intercooler, steering and splash guard, mounting material (we suggest to replace the standard shock absorbers)

Conversion kit for standard shock absorbers (FW0007)

Scope of delivery: 4 Road Ranger-Bilstein B6 Sport shock absorbers

Exclusive rim Road Ranger - CWE in 8 x 17" ET 20 or 8,5 x 18" ET 20

Aluminium - sporty 7 spokes design, load 1050 kg (available tyre combinations upon request)

Air suspension system (02.4020) for levelling of the vehicle in case of increased payload or high trailer load. This provides secure driving qualities to the vehicle. (2 air springs with compressor, 2 Road Ranger-Bilstein B6 Sport shock absorbers and assembly material)

Easy assembly on the rear axle
Operation from the driver's cab

GRP (L20001), zamenjava za originalen zadnji odbijač, s primarno barvo ali v barvi vozila

Habillage AR (L20001), pour remplacer le pare-chocs AR de série, en matière plastique renforcé par fibres de verre

GRP part (L20001) to replace the original rear bumper, with prime coat or painted in car color

KOMPONENTEN



Offroad-Komplettpaket mit Höherlegung (FW0008)

Das von Road Ranger für den Geländeeinsatz entwickelte Fahrwerk erhöht die Bodenfreiheit Ihres Fahrzeugs um ca. 8 cm und besteht aus:

80 mm Aludistanzen, Adapter und Änderung von Tankeinfüllstutzen, Stoßstange, Ladeluftkühler, Lenkung und Spritzschutz (Wir empfehlen die zusätzliche Ausrüstung mit Road Ranger-Bilstein B6 Sport-Stoßdämpfern)

Umrüstkpaket für Seriendämpfer (FW0007)

Lieferumfang:
4 Stoßdämpfer Road Ranger-Bilstein B6 Sport

Road Ranger-CWE Exclusiv-Felge in 8 x 17" ET 20 oder 8,5 x 18" ET 20 Aluminium, im sportlichen 7 Speichen-Design Traglast 1.050 kg (Mögliche Reifenkombinationen auf Anfrage!)

Luftfederanlage (02.4020) zur Nivellierung des Fahrzeuges bei erhöhter Zuladung oder hoher Anhängelast. Dadurch erhält das Fahrzeug seine sicheren Fahreigenschaften zurück.

Lieferumfang:
2 Luftbälge mit Kompressor,
2 Stoßdämpfer B6 Sport und Montagematerial

Einfache Montage auf der Hinterachse, Bedienung vom Fahrerhaus
Montagezeit ca. 150 Min.

Road Ranger-Bilstein B6 Sport

Der Dämpfer für Fahrer, die ein sportliches Fahrwerk mit Offroad-Reserven, kombiniert mit Zuverlässigkeit und Sicherheit im Verkehrsalltag bevorzugen.

Die Gasdruckdämpfer sind **20 % straffer** als Ihr Originalfahrwerk, aber komfortabler als vergleichbare Konkurrenzprodukte. Durch die sportliche Abstimmung erreichen wir optimale Bodenhaftung, erhöhte Spurstabilität und ausgezeichnete Dämpfungskraft und optimieren Ihr Fahrzeug für den sportlichen Gelände- und sicheren Straßeneinsatz.

Darüberhinaus entwickelt Road Ranger Fahrwerke zur Höherlegung oder Bodylift-Kits. Kombiniert mit Unterfahrschutz, Spurverbreiterungen und passenden Reifen-Felgen-Kombinationen wird das Handling und die Sicherheit On- und Off-Road optimiert.

GFK-Heckblende (L20001) zum Austausch der Serien-Heckstossstange, wahlweise unlackiert oder in Wagenfarbe lackiert



ROAD RANGER® TRAVELLER COMFORT II

produced by **scheel-mann**



Sedež se prilaga telesu - visoko kvaliteten avtomobilski sedež s posebno podporo za medenico in oporo, ki omogoča varno vožnjo.



Le siège de voiture s'adapte au corps - haute qualité avec un soutien particulier pour bassin et dos assurant une conduite sûre sans fatigue.



The seat fits to the body - a high-quality car seat with a special pelvis support and backrest to ensure fatigue-proof and secure driving.



Der Sitz passt sich dem Körper perfekt an - ein hoch qualitativer Fahrzeugsitz mit besonderer Becken- und Rückenführung für ermüdungsfreies und sicheres Autofahren.

941100:
Traveller II

0521001:
Konsole/Console/Podstavek Isuzu D-Max

899036:
Lendenwirbelstütze/Lumbar support/ Ledvena podpora

Sitzheizung/Seat heating/Siège chauffant/Ogrevanje sedeža

0890001:
für Fahrer/for driver/pour conducteur/za voznika

0890002:
für Beifahrer/ for passenger/pour passager/za potnika

Bezugstoffe in verschiedenen Versionen.
Cover material in different versions.
Tissu de revêtement en différentes versions.
Prevleke v različnih verzijah.



AIRPOR	A55	A56	A57	A58	A59	A60	A61	A62	A63	A64	A65	A66	A67	A68	A69	A70	A71	A72	A73	A74	A75	A76	A77	A78	A79	A80	A81	A82	A83	A84	A85	A86	A87	A88	A89	A90	A91	A92	A93	A94	A95	A96	A97	A98	A99	A100	A101	A102	A103	A104	A105	A106	A107	A108	A109	A110	A111	A112	A113	A114	A115	A116	A117	A118	A119	A120	A121	A122	A123	A124	A125	A126	A127	A128	A129	A130	A131	A132	A133	A134	A135	A136	A137	A138	A139	A140	A141	A142	A143	A144	A145	A146	A147	A148	A149	A150	A151	A152	A153	A154	A155	A156	A157	A158	A159	A160	A161	A162	A163	A164	A165	A166	A167	A168	A169	A170	A171	A172	A173	A174	A175	A176	A177	A178	A179	A180	A181	A182	A183	A184	A185	A186	A187	A188	A189	A190	A191	A192	A193	A194	A195	A196	A197	A198	A199	A200	A201	A202	A203	A204	A205	A206	A207	A208	A209	A210	A211	A212	A213	A214	A215	A216	A217	A218	A219	A220	A221	A222	A223	A224	A225	A226	A227	A228	A229	A230	A231	A232	A233	A234	A235	A236	A237	A238	A239	A240	A241	A242	A243	A244	A245	A246	A247	A248	A249	A250	A251	A252	A253	A254	A255	A256	A257	A258	A259	A260	A261	A262	A263	A264	A265	A266	A267	A268	A269	A270	A271	A272	A273	A274	A275	A276	A277	A278	A279	A280	A281	A282	A283	A284	A285	A286	A287	A288	A289	A290	A291	A292	A293	A294	A295	A296	A297	A298	A299	A300	A301	A302	A303	A304	A305	A306	A307	A308	A309	A310	A311	A312	A313	A314	A315	A316	A317	A318	A319	A320	A321	A322	A323	A324	A325	A326	A327	A328	A329	A330	A331	A332	A333	A334	A335	A336	A337	A338	A339	A340	A341	A342	A343	A344	A345	A346	A347	A348	A349	A350	A351	A352	A353	A354	A355	A356	A357	A358	A359	A360	A361	A362	A363	A364	A365	A366	A367	A368	A369	A370	A371	A372	A373	A374	A375	A376	A377	A378	A379	A380	A381	A382	A383	A384	A385	A386	A387	A388	A389	A390	A391	A392	A393	A394	A395	A396	A397	A398	A399	A400	A401	A402	A403	A404	A405	A406	A407	A408	A409	A410	A411	A412	A413	A414	A415	A416	A417	A418	A419	A420	A421	A422	A423	A424	A425	A426	A427	A428	A429	A430	A431	A432	A433	A434	A435	A436	A437	A438	A439	A440	A441	A442	A443	A444	A445	A446	A447	A448	A449	A450	A451	A452	A453	A454	A455	A456	A457	A458	A459	A460	A461	A462	A463	A464	A465	A466	A467	A468	A469	A470	A471	A472	A473	A474	A475	A476	A477	A478	A479	A480	A481	A482	A483	A484	A485	A486	A487	A488	A489	A490	A491	A492	A493	A494	A495	A496	A497	A498	A499	A500	A501	A502	A503	A504	A505	A506	A507	A508	A509	A510	A511	A512	A513	A514	A515	A516	A517	A518	A519	A520	A521	A522	A523	A524	A525	A526	A527	A528	A529	A530	A531	A532	A533	A534	A535	A536	A537	A538	A539	A540	A541	A542	A543	A544	A545	A546	A547	A548	A549	A550	A551	A552	A553	A554	A555	A556	A557	A558	A559	A560	A561	A562	A563	A564	A565	A566	A567	A568	A569	A570	A571	A572	A573	A574	A575	A576	A577	A578	A579	A580	A581	A582	A583	A584	A585	A586	A587	A588	A589	A590	A591	A592	A593	A594	A595	A596	A597	A598	A599	A600	A601	A602	A603	A604	A605	A606	A607	A608	A609	A610	A611	A612	A613	A614	A615	A616	A617	A618	A619	A620	A621	A622	A623	A624	A625	A626	A627	A628	A629	A630	A631	A632	A633	A634	A635	A636	A637	A638	A639	A640	A641	A642	A643	A644	A645	A646	A647	A648	A649	A650	A651	A652	A653	A654	A655	A656	A657	A658	A659	A660	A661	A662	A663	A664	A665	A666	A667	A668	A669	A670	A671	A672	A673	A674	A675	A676	A677	A678	A679	A680	A681	A682	A683	A684	A685	A686	A687	A688	A689	A690	A691	A692	A693	A694	A695	A696	A697	A698	A699	A700	A701	A702	A703	A704	A705	A706	A707	A708	A709	A710	A711	A712	A713	A714	A715	A716	A717	A718	A719	A720	A721	A722	A723	A724	A725	A726	A727	A728	A729	A730	A731	A732	A733	A734	A735	A736	A737	A738	A739	A740	A741	A742	A743	A744	A745	A746	A747	A748	A749	A750	A751	A752	A753	A754	A755	A756	A757	A758	A759	A760	A761	A762	A763	A764	A765	A766	A767	A768	A769	A770	A771	A772	A773	A774	A775	A776	A777	A778	A779	A780	A781	A782	A783	A784	A785	A786	A787	A788	A789	A790	A791	A792	A793	A794	A795	A796	A797	A798	A799	A800	A801	A802	A803	A804	A805	A806	A807	A808	A809	A810	A811	A812	A813	A814	A815	A816	A817	A818	A819	A820	A821	A822	A823	A824	A825	A826	A827	A828	A829	A830	A831	A832	A833	A834	A835	A836	A837	A838	A839	A840	A841	A842	A843	A844	A845	A846	A847	A848	A849	A850	A851	A852	A853	A854	A855	A856	A857	A858	A859	A860	A861	A862	A863	A864	A865	A866	A867	A868	A869	A870	A871	A872	A873	A874	A875	A876	A877	A878	A879	A880	A881	A882	A883	A884	A885	A886	A887	A888	A889	A890	A891	A892	A893	A894	A895	A896	A897	A898	A899	A900	A901	A902	A903	A904	A905	A906	A907	A908	A909	A910	A911	A912	A913	A914	A915	A916	A917	A918	A919	A920	A921	A922	A923	A924	A925	A926	A927	A928	A929	A930	A931	A932	A933	A934	A935	A936	A937	A938	A939	A940	A941	A942	A943	A944	A945	A946	A947	A948	A949	A950	A951	A952	A953	A954	A955	A956	A957	A958	A959	A960	A961	A962	A963	A964	A965	A966	A967	A968	A969	A970	A971	A972	A973	A974	A975	A976	A977	A978	A979	A980	A981	A982	A983	A984	A985	A986	A987	A988	A989	A990	A991	A992	A993	A994	A995	A996	A997	A998	A999	A1000
--------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	------	-------



- ✓ Nerjaveče jeklo, spolirano
- ✓ na osnovi direktive EU
- ✓ z E označbo ali
* TÜV certifikatom

EU osebni zaščitni drog,
70 mm (1934113)

Eu cev, 60 mm
(1934341) za 1934113

EU zaščita podvozja
(1934214) per 1934113

Stranski drog,
76 mm * (1934051)

Stranski drog,
76 mm*, (1934151) s stopnico in
gumijastimi pikami

Rollbar* z logo napisom „D-MAX“
(1934019)

Poseben pribor za montažo roll
bara v kombinaciji z rollCover
„Roll-n-Lock“



- ✓ Acier inoxydable, poli
- ✓ Testé selon la Directive européenne
- ✓ Avec marque de vérification ECE
* ou certification TÜV

Barre de protection de personnes
CE, 70 mm (1934113)

CE-tube transversal inférieur,
60 mm (1934341) pour 1934113

Protection anti-encastrément CE
(1934214) pour 1934113

Tube de protection latérale*,
76 mm (1934051)

Tube de protection latérale*,
76 mm (1934151) avec marchepied
à relief antidérapant

Arceau de sécurité* avec Logo
„D-MAX“ (1934019)

Kit pour montage de l'arceau de
sécurité combiné avec le RollCover
„Roll-n-Lock“



- ✓ Stainless steel, polished
- ✓ Tested acc. to EU regulations
- ✓ With E-marking
* or TÜV-approval

EU personal protection bar,
70 mm (1934113)

EU-pipe, 60 mm (1934341)
for 1934113

EU Underride Protection
(1934214) for 1934113

Side bar, 76 mm *
(1934051)

Side bar, 76 mm* with step and
rubber dots (1934151)

Rollbar* with Logo „D-MAX“
(1934019)

Special kit for the assembly of the
rollbar in combination with the
RollCover „Roll-n-Lock“



- ✓ Edelstahl, poliert
- ✓ Getestet nach EU-Richtlinie
- ✓ Mit E-Kennzeichnung
* oder TÜV-Gutachten

EU Personenschutzbügel,
70 mm (1934113)

EU-Querrohr, 60 mm (1934341)
für 1934113

EU Unterfahrschutz (1934214)
für 1934113

Flankenschutzrohr, 76 mm *
(1934051 - ISZ2050013)

Flankenschutzrohr, 76 mm*
(1934151 - ISZ2050011) mit
Auftritt und Antirutschnoppen

Überrollbügel* mit Logo
„D-MAX“ (1934019 - ISZ2050012)

Spezial-Kit zur Montage des
Überrollbügels in Verbindung
mit dem RollCover „Roll-n-Lock“



LIFESTYLESERIES



KOMPONENTE

Boční tovární systém, 100 x 73 x 36 cm, z montážními tračnicami (21009), z držalom (21013)

Montážne tračnice, 95 cm (21008), 2 kosa, 4 samogibne zaponke

Dvojno držalo (21007), univerzálno in s povodcem (dvojno)

Držalo sedla (21010) s hitro akcijsko pritrdilno montažno tračnico (montaža možna na levi ali desni strani)

Za angleško sedlo (21010)

Za zahodno sedlo (21012)

Pritrdilni komplet (77149) vsebuje 2 plošči in 2 samogibni zaponki

Tovorni zaboji z ročaji: odprti (21005) s pokrovom (21006)

Posoda za vodo z električno črpalko (12V) in tušem: 10 litrov (21003) 20 litrov (21004)



COMPOSANTS

Rayonnage de système, transversal, 100 x 73 x 36 cm avec rails de fixation (21009) ou avec support pour housses (21013)

Rails de fixation, 95 cm (21008), 2 pièces, avec 4 œillets de fixation

Twin (21007)

Bras de licou et universel (double)

Support de selle (21010) avec attache rapide, rail de fixation et plateau inclus (montable à gauche et droite)

pour selle Anglaise (21010)

pour selle Western (21012)

Système de fixation (77149) se composant de 2 plaques de fixation et 2 œillets de fixation

Caisse de rangement avec poignée, ouvert (21005) - avec couvercle (21006)

Jerry can d'eau avec pompe électrique de 12 V et pomme de douche: 10 litres (21003) 20 litres (21004)



COMPONENTS

Lateral storage rack, 100x73x36 cm with mounting rails (21009) or with saddlecloth holder (21013)

Mounting rails, 95 cm (21008), 2 pieces, incl. 4 automotive clips

Twin holder (21007), head-collar and universal holder (double)

Saddle holder with quick-action fixture mounting rail and plate (assembly on left or right side possible) for English saddle (21010) for Western saddle (21012)

Fastening kit (77149) consisting of 2 plates and 2 automotive clips

Storage boxes with handle open (21005) - with cover (21006)

Water canister incl. electrical pump and shower: 10 l (21003) 20 l (21004)



KOMPONENTEN

Systemregal, quer, mit Befestigungsschienen, 100 x 73 x 36 cm, (21009 - ISZ2080029) oder mit Sattelpadhalter (21013)

Befestigungsschienen (21008 - ISZ2080030), 95 cm, 2 Stück, inkl. 4 Automotiv-Clips

Twin (21007 - ISZ2080031), Halfter- und Universalarm (zweifach)

Sattelständer mit Schnellbefestigung, inkl. Befestigungsschiene und Platte (links und rechts montierbar) für Reitsattel: „Englisch“ (21010 - ISZ2080028) „Western“ (21012)

Befestigungsskit bestehend aus 2 Montageplatten und 2 Automotiv-Clips (77149 - ISZ2080024)

Staubboxen mit Griff offen (21005 - ISZ2080033) mit Deckel (21006 - ISZ2080034)

Wasserkarister inkl. elektrischer Pumpe und Handbrause: 10 l (21003 - ISZ2080023) 20 l (21004 - ISZ2080032)

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH





KOMPONENTE

- ✓ **Road Ranger-Trda streha**
(glej stran 4-7)
- ✓ **Plastična prevleka kesona**
(glej stran 13)
- ✓ **Pritrdilni transportni sistem BusinessHold**
(glej stran 14-15)
- ✓ **Izvlačljiv tovorni pladenj**
(glej stran 17)
- ✓ **Individualni tovorni moduli in zaboji izdelani iz plastičnega materiala ali aluminija v raznih velikostih s pritrdilnimi jermeni** (glej stran 30 + 16)



COMPOSANTES

- ✓ **Hard-top Road Ranger**
(voir pages 4-7)
- ✓ **Bac de benne** (voir page 13)
- ✓ **Système d'arrimage BusinessHold** (voir pages 14-15)
- ✓ **Plateau coulissant**
(voir page 17)
- ✓ **Modules individuels d'espace de rangement et caisses en plastique ou aluminium de différentes tailles, sangles d'arrimage** (voir pages 30 + 16)



COMPONENTS

- ✓ **Road Ranger-Hardtop**
(see page 4-7)
- ✓ **Bedliner** (see page 13)
- ✓ **Tie-down system BusinessHold**
(see page 14-15)
- ✓ **Sliding tray** (see page 17)
- ✓ **Individual storage modules and boxes made of plastic or aluminium in many sizes and lashing straps**
(see page 30 + 16)



KOMPONENTEN

- ✓ **Road Ranger-Hardtop**
(siehe Seite 4-7)
- ✓ **Laderaumwanne** aus robustem ABS (siehe Seite 13)
- ✓ **BusinessHold-Verzurrssystem**
(siehe Seite 14-15)
- ✓ **Ausziehbarer Ladeboden**
(siehe Seite 17)
- ✓ **Individuelle Stauraum-Module und Boxen** aus Kunststoff oder Aluminium in vielen Größen und **Verzurrgurte**
(siehe Seite 30 + 16)





Drzne plošče

jeklo, črne barve, 3 mm:
zaščita motorja (32.1150)
za menjalnik (32.1152)

Aluminij, 5 mm:
zaščita motorja (32.1151)
za menjalnik (32.1153)

Transportna kad (790019), posebej
robustna GRP brizgana kad, z ročaji
kapaciteta: 80 kg

Pritrdilni komplet (77149)
vsebuje 2 sestavni plošči in 2 samogi-
bni zaponki

Posoda za vodo, z električno črpalko
in ročnim tušem
10 l (21003)
20 l (21004)

Predalni sistem (W502121)
120 x 35 cm, zaklenljiv, z dnom in
prekrilno ploščo, z zaščitno peno,
možna montaža pod DogProtect
(slika z dodatno opremo).

ISZ = Art. N° Isuzu Sales Deutschland GmbH



Protection anti-encastrement

acier, noir, 3 mm
Protection pour moteur (32.1150)
pour boîte de vitesses, boîte de
transfert (32.1152)

Aluminium, 5 mm
Protection pour moteur (32.1151)
pour boîte de vitesses, boîte de
transfert (32.1153)

Bac de transport (790019), pièce
emboutie en matériau composite
extrêmement stable, en coloris vert,
avec poignées de manutention, force
de traction : 80 kg

Système de fixation (77149) se
composant de 2 plaques de fixation et
2 œillets de fixation

Jerrycan d'eau, avec pompe électrique
de 12 V et pomme de douche
10 l (21003)
20 l (21004)

Système de tiroir (W502121)
120 x 35 cm, verrouillable, avec plaque
de fond et de recouvrement, y compris
garniture de protection en mousse,
à monter sous la cage grillagée pour
chien DogProtect
(sur photo avec accessoires)



Skidplates

steel, 3mm, black coated
Protection of engine (32.1150)
Gear, transfer gear-box (32.1152)

Aluminium, 5 mm
Protection of engine (32.1151)
Gear, transfer gear-box (32.1153)

Game and carrying trough
(790019), extremely rugged GRP
pressed part, green, with handles,
load capacity: 80 kg

Fastening kit, consisting of
2 assembly plates and 2 automotive
clips (77149)

Water canister, incl. electric pump
and hand shower
10 l (21003)
20 l (21004)

Drawer system (W502121)
120 x 35 cm, lockable, with bottom
and cover plate, incl. protective foam,
mountable below the DogProtect
(picture with additional equipment)



Unterfahrerschutz

Stahl, 3mm, schwarz beschichtet
Motorschutz (32.1150)
Getriebe-, Verteilergetriebeschutz
(32.1152)

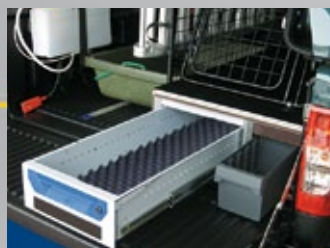
Aluminium, 5 mm
Motorschutz (32.1151)
Getriebe-/Verteilergetriebeschutz
(32.1153)

Wild- und Transportwanne
(790019 - ISZ2080018), äußerst
stabiles GFK-Pressenteil, grün, mit
Tragegriffen, Tragkraft 80 kg

Befestigungskit, bestehend aus
2 Montageplatten und 2 Automotiv-
Clips (77149 - ISZ2080024)

Wasserkannister, inkl. elektrischer
Pumpe und Handbrause
10 l (21003 - ISZ2080023)
20 l (21004 - ISZ2080032)

Schubladensystem (W502121)
120 x 35 cm, abschließbar, mit
Boden- und Deckplatte, inkl.
Schaumstoffeinlage, montierbar
unter dem Hundegitter DogProtect
(Abb. mit Zusatzausstattung)





Smo specializirani za koncepte tovornega prostora. Npr. individualna oprema za razne dejavnosti.



Notre spécialité c'est de concevoir des solutions de surface de chargement ... pour la chasse et les loisirs.



We are specialised in loading space concepts ... e.g. individual equipment for hunting and leisure.



Laderaumkonzepte sind unsere Spezialität ... z.B. individuelle Ausstattungen für Jagd und Freizeit.

KOMPONENTE

- ✓ Road Ranger-Trda streha (glej stran 4-9)
- ✓ Plastična prevleka kesona (glej stran 13)
- ✓ Pritrdilni transportni sistem Business hold (glej stran 14-16)
- ✓ Zaščita za pse (glej stran 16)
- ✓ Sistem vitla PRO (glej stran 22-23)
- ✓ Večnamenska rampa (glej stran 24)

COMPOSANTS

- ✓ Hard-top Road Ranger (voir pages 4-9)
- ✓ Bac de benne (voir page 13)
- ✓ Système d'arrimage Business-Hold (voir pages 14-16)
- ✓ DogProtect (voir page 18)
- ✓ Système de treuil PRO (voir pages 22-23)
- ✓ MultiRamp (voir page 24)

COMPONENTS

- ✓ Road Ranger-Hardtop (see page 4-9)
- ✓ Bedliner (see page 13)
- ✓ Tie-down system Business-Hold (see page 14-16)
- ✓ DogProtect (see page 18)
- ✓ Winch system PRO (see page 22-23)
- ✓ MultiRamp (see page 24)

KOMPONENTEN

- ✓ Road Ranger-Hardtop (siehe Seite 4-9)
- ✓ Laderaumwanne aus robustem ABS (siehe Seite 13)
- ✓ BusinessHold-Verzurrsystem (siehe Seite 14-16)
- ✓ DogProtect (siehe Seite 18)
- ✓ Windensystem PRO (siehe Seite 22-23)
- ✓ MultiRamp (siehe Seite 24)





KOMPONENTE

Kombinacije predalov s sistemsko ploščo

Tipo 1: (W502101)
Tipo 2: (W502102)
Tipo 3: largo (W502103)

Druga tovarna plast vsebuje:

Sistem prečnega nosilca za tovarni prostor, ki je montiran na road Ranger Business Hold pritrdilni sistem.

Vmesna plošča za montažo na sistem prečnega droga, 2 dela, 12 mm, v globino 95 cm (W502122) in 75 cm (W502120) za Double Cab v kombinaciji z modulom delovne mize ali sistemom mobilnega zaboja (mobilbox)

Modul delovne mize (W502104)

Modul mobilnega zaboja (W502105)

Tovarna cev

dolžina : 270 cm, premer: 125 mm (W410041)

Mobilni zaboj z ročaji, plastični material

Tipo 1: odprt (W410032)
Tipo 2: s pokrovom (W410040)



COMPOSANTS

Combinaisons de tiroirs avec tôle de système

Type 1: (W502101)
Type 2: (W502102)
Type 3: large (W502103)

Plancher intermédiaire de surface de chargement se composant de :

Traverse porte-charge pour la surface de chargement à monter dans le système d'arrimage Road Ranger BusinessHold

Panneau intermédiaire pour le montage sur la traverse Profondeur : 95 cm (W502122) pour Space Cab 75 cm (W502120) pour DoubleCab (combiné avec le module établi ou rayonnage Mobilbox)

Module établi (W502104)

Rayonnage Mobilbox (W502105)

Tube de transport de matériau long, longueur: 270 cm diamètre: 125 mm (W410041)

Caisse Mobilbox avec poignée, plastique

Type 1: ouvert (W410032)
Type 2: avec couvercle (W410040)



COMPONENTS

Drawer combinations with system plate

Type 1: (W502101)
Type 2: (W502102)
Type 3: large (W502103)

Second Cargo Layer consisting of:

Cross bar system for the loading space to be mounted in the Road Ranger BusinessHold tie-down system

Intermediate plate for mounting on cross bar system, 2-parts, 12 mm, in depth 95 cm (W502122) for Space Cab and 75 cm (W502120) for Double Cab (in combination with work bench module or mobilbox rack)

Work bench module (W502104)

Mobilbox rack (W502105)

Cargo tube, Length: 270 cm, diameter: 125 mm (W410041)

Mobilbox, incl. handle, plastic

Type 1: open (W410032)
Type 2: with cover (W410040)



KOMPONENTEN

Schubkombis mit Systemblech

Typ 1: (W502101)
Typ 2: (W502102)
Typ 3: breit (W502103)

Laderaum-Zwischenboden bestehend aus:

Lastenquerträger für die Ladefläche zur Montage im Road Ranger BusinessHold-Verzurrsystem (240025)

Zwischenbodenplatte zur Montage auf dem Lastenquerträger, 2-teilig, Mehrschichtplatte, 12 mm Tiefe 95 cm (W502122) für Space Cab und 75 cm (W502120) für Doppelkabiner (in Kombination mit Werkbank-Modul oder Mobilbox-Regal)

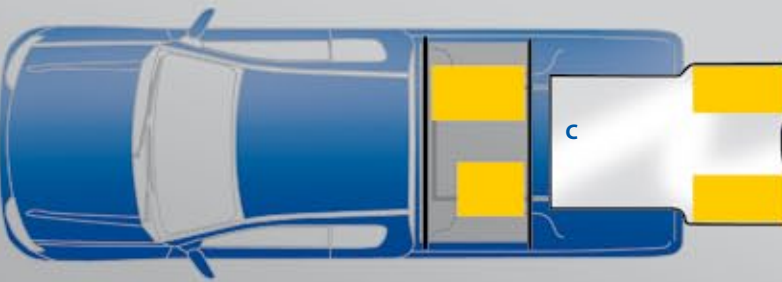
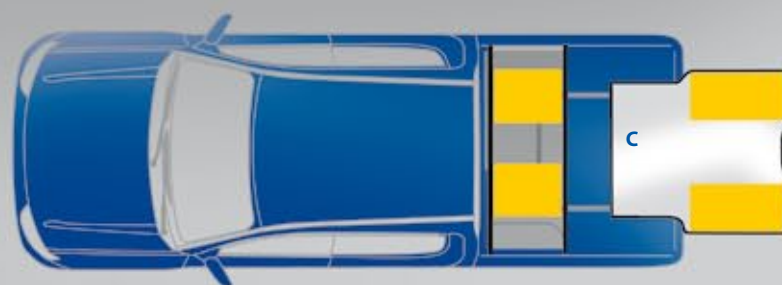
Werkbank-Modul (W502104)

Mobilbox-Regal (W502105)

Langgut-Transportrohr wetterfest, Länge: 270 cm Durchmesser: 125 mm (W410041)

Mobilboxen inkl. Griff, Kunststoff

Typ 1: offen (W410032)
Typ 2: mit Deckel (W410040)





Road Ranger oprema za posel vsebuje vse funkcionalne komponente, ki so lahko kombinirane glede na namen uporabe, da bi izpolnile zahteve vsakega posameznika:



L'aménagement professionnel pour véhicules utilitaires Road Ranger comporte des composants fonctionnels à combiner selon l'utilisation et l'exigence individuelle :



The Road Ranger business equipment consists of functional components which can be combined according to the application purpose to meet any individual requirements:



Die Road Ranger-Gewerbeausstattung besteht aus funktionellen Komponenten, die je nach Einsatzzweck und individuellen Anforderungen miteinander kombiniert werden können:



- ✓ Road Ranger-Trda streha RH2 PROFI (glej stran 6-7)
- ✓ Plastična prevleka kesona (glej stran 13)
- ✓ Pritrdilni sistem Business-Hold z dodatnim tovarnim nivojem za večjo tovarno kapaciteto (A) (glej stran 14-15 + 34)
- ✓ Sistem za težek tovor (B) (glej stran 20-21)
- ✓ Izvlečljiv pladenj (C) (glej stran 17)
- ✓ Zaščitna ograja (D) (glej stran 19).
- ✓ Individualni tovarni moduli in zaboji izdelani iz plastike ali aluminija v več velikostih (glej stran 34)
- ✓ Pritrdilni pasovi in dodatna sistemska podpora (glej stran 16)

- ✓ Hard-top Road Ranger RH2 PROFI (voir pages 6-7)
- ✓ Bac de benne (voir page 13)
- ✓ Système d'arrimage Business-Hold avec second niveau de chargement pour augmenter le volume de rangement (A) (voir pages 14-15 + 34)
- ✓ Système de porte-charge (B) (voir pages 20-21)
- ✓ Plateau coulissant (C) (voir page 17)
- ✓ Grille de protection (D) arrière (voir page 19)
- ✓ Modules individuels d'espace de rangement et caisses en plastique ou aluminium de différentes tailles (voir page 34)
- ✓ Sangles d'arrimage et supports de système supplémentaire (voir page 16)

- ✓ Road Ranger-Hardtop RH2 PROFI (see page 6-7)
- ✓ Bedliner (see page 13)
- ✓ Tie-down system Business-Hold with second cargo layer for more loading capacity (A) (see page 14-15 + 34)
- ✓ Heavy-load carrier system (B) (see page 20-21)
- ✓ Sliding tray (C) (see page 17)
- ✓ Protection guard (D), (see page 19)
- ✓ Individual storage modules and boxes made of plastic or aluminium in many sizes (see page 34)
- ✓ Straps and additional system supports (see page 16)

- ✓ Road Ranger-Hardtop RH2 PROFI (siehe Seite 6-7)
- ✓ Laderaumwanne aus robustem ABS (siehe Seite 13)
- ✓ BusinessHold-Verzurrsystem mit der zweiten Ladeebene für mehr Stauraum (A) (siehe Seite 14-15 + 34)
- ✓ Lastenträger-System (B) (siehe Seite 20-21)
- ✓ Ausziehbarer Ladeboden (C) (siehe Seite 17)
- ✓ Heckschutzgitter (D) (siehe Seite 19)
- ✓ Individuelle Stauraum-Module und Boxen aus Kunststoff oder Aluminium in vielen Größen (siehe Seite 34)
- ✓ Verzurrgurte und zusätzliche Systembefestigungen (siehe Seite 16)



LIFESTYLESERIES



Road Ranger oprema za ježo in konje, vsebuje funkcionalne komponente, ki so lahko preprosto kombinirane glede na uporabne namene in individualne zahteve:



L'aménagement de loisirs Road Ranger consiste en composants fonctionnels pouvant être combinés selon l'utilisation et les exigences individuelles :



The Road Ranger leisure equipment consists of functional components which can be combined easily according to the application purpose and the individual requirements:



Die Road Ranger-Freizeitausstattung besteht aus funktionellen Komponenten, die je nach Einsatzzweck und individuellen Anforderungen miteinander kombiniert werden können:

- ✓ **Road Ranger-Hardtop RH2 PROFI**
(Seite/page/stran 6-7)
- ✓ **Laderaumwanne**
Bedliner
Bac de benne
Plastična prevleka kesona
(Seite/page/stran 13)
- ✓ **BusinessHold-Verzurrsystem**
Tie-down system BusinessHold
Système d'arrimage BusinessHold
Pritrdilni transportni sistem businessHold
(Seite/page/stran 14-15)
- ✓ **Lastenträger-System**
Heavy-load Carrier system
Système de porte-charge
Sistem za težek tovor
(Seite/page/stran 20-21)
- ✓ **Ausziehbarer Ladeboden**
Sliding tray
Plateau coulissant
Izvlačljiv pladenj
(Seite/page/stran 17)
- ✓ **Individuelle Stauraum-Module und Boxen**
Individual storage modules and boxes
Modules individuels d'espace de rangement et caisses
Individualni tovarni moduli in zaboji
(Seite/page/stran 16)
- ✓ **Verzurrgurte und zusätzliche Systembefestigungen**
Straps and additional system supports
Sangles d'arrimage et supports de système supplémentaire
Pritrdilni pasovi in dodatna sistemska podpora
(Seite/page/stran 16)



KONTAKT_CONTACT_CONTACTO

Stabiles Küchenmodul (21014) mit Spülbecken, 12 V Elektropumpe, je 12 l Frisch- und Abwasserkanister, feststellbarer Schublade, Staufach, Schnellbefestigungssystem. Passender Spirituskocher (070023).

Stable kitchen module (21014) with sink, electric pump 12 V, one can of 12 liters each for fresh water and waste water, lockable drawer, storage compartment, quick-action fixture system. Matching spirit stove (070023).

Unité de cuisine stable (21014) avec évier, pompe électrique 12 V, un bidon d'eau potable et eau résiduelle de 12 l chacun, tiroir blocable, compartiment de rangement, système d'attache-rapide. Réchaud d'alcool à brûler assorti (070023).

Stabilen kuhinjski modul (21014) z odtokom, električno črpalko 12 V, Posodo s kapaciteto 12 l in posodo za odpadno vodo, zaklenljiv predal, shrambeni oddelek, hiter pritrdilni sistem. Kvaliteten štedilnik (070023).

Druckfehler, Änderungen und Irrtümer vorbehalten!
Subject to misprints, changes and errors! Sauf fautes d'impressions, erreur ou omission!



WWW.ROADRANGER.SI

STIK d.o.o., Bezina 95, 3210 Slovenske Konjice, Slovenija

GSM: 00 386 31 302 687
tel: 00 386 3 759 29 83
fax: 00 386 3 759 29 84
Email: info@roadranger.si